

PREZZI D'ABBONAMENTO al "Piccolo" e al "Piccolo della Sera" per tre mesi: Trieste e domicilio due volte al giorno C. 9. —; Germania a. u. una spedizione C. 9. —; sped. al giorno C. 11. —; Germania C. 12.60; Paesi dell'Unione Postale: al giorno C. 16.40. Mess. semestrale ed anno in proporzione. Pagamenti anticipati. Nel regno d'Italia è più conveniente prendere l'abbonamento all'ufficio postale della propria città. Si paga per il "Piccolo" L. 5.60; "Piccolo" e "Piccolo della Sera" L. 9.95

# IL PICCOLO

Anno XXXI.

Uffici: Direzione e Amministrazione: Piazza Carlo Goldoni N. 1. Redazione e Tipografia: via Silvio Pellico N. 4 (palazzina del "Piccolo").

Trieste, Domenica 15 Settembre 1912

Telefoni: Amministrazione: N. 800, Redazione: N. 227. Interurbano N. 485.

N. 11201

## Dalla guerra alla questione del Mediterraneo È imminente la stipulazione d'un'alleanza franco-spagnola?

### Il bombardamento di Zuaga Una pioggia di granate che semina il terrore fra gli arabi

ROMA 14 (N). La «Tribuna» ha i seguenti particolari sul bombardamento della costa tripolino-zuariana eseguito dall'«Etna». La torpediniera «Albatros», ieri alle 12.30, mentre seguiva la sua rotta verso Tripoli, incontrò a circa quattro chilometri ad ovest di Zuaga la nave «Etna», che, terminato il bombardamento, si dirigeva verso Zuara. Fin dai primi albori l'«Etna», ancorata a pochi chilometri dall'ampio porto, dove ancora sorgevano le vestigia di Tripoli vecchia, aveva iniziato il bombardamento sugli sparsi casolari costituenti il villaggio di Zuaga, per punire quelli arabi, che il giorno avanti avevano sparato fucilate contro la torpediniera «Ardea» e la nave «Partenope» accostatesi alla spiaggia per ricercare l'aeroplano del capitano Moizo. La nave scuola «Etna», servendosi dei suoi pezzi da 152 e da 120, lasciò cadere una pioggia micidiale di granate, seminando il terrore in quelle tribù, che confuse e fuggirono, abbandonando le case in preda ad enorme panico. Gli effetti del bombardamento furono di grande efficacia. I firi fatti con mirabile precisione distrussero molte case e fecero numerose vittime. Quella che fu maggiormente presa di mira fu la caserma del piccolo posto di guardia, che sorge sulla spiaggia del villaggio dal braccio orientale del porto. Questa caserma è abitata da regoli turchi, i quali costituiscono la piccola guarnigione di Zuaga: pochi e precisi colpi bastarono per renderla al suolo. La «Tribuna» dice che Zuaga non deve essere confusa con Zuara. Gli indigeni chiamano Zuaga El Seik, cioè l'orientale; un villaggio situato a metà via fra Zuara e Tripoli, presso il porto antico di Tripoli, che è Zuavia.

### Il capitano Moizo È colmato di gentilezze al campo arabo-turco

ROMA 14 (N). La «Tribuna» ha da Tripoli: Secondo un nostro informatore giunto nel pomeriggio, gli arabi, quando il capitano Moizo atterrò, gli si avvicinarono e mercé qualche parola pronunziata barabaramente in italiano, gli fecero comprendere di non volergli fare del male, ma lo dichiararono prigioniero. Rassicurato da queste parole, il capitano che aveva impugnato la rivoltella, si dispose a seguire gli arabi. Frattanto sopraggiungeva il comandante turco Amor Ben Amzi, che in francese gli rivolse alcune cortesi parole e gli offrì un cavallo invitandolo a seguirlo fino al vicino campo di El Assuan. Colà giunto, lo fece entrare nella sua tenda e si profuse in gentilezze. Il capitano Moizo, nonostante la sua naturale impossibilità era evidentemente agitato e sorpreso di quella accoglienza ospitale. Insistentemente pregato dal comandante Amor Ben Amzi, egli bevette due tazze di «dehlig», dolce bevanda estratta dalla palma e mangiò qualche dattero. La notizia della sua caduta si diffuse fulmineamente fra le tribù limitrofe, e numerosi capi arabi vennero a visitare e a rendersi conto dello «strano uccellaccio» — almeno così dicono sia da loro chiamato — che tanto terrore destava al suo passaggio. Il capitano Moizo dalla tenda del comandante turco venne accompagnato fuori presso quella del capo arabo Margani Ben Salem e gentilmente ospitato, offrendogli sigarette, caffè e il rituale agnello cotto al forno. Così, cene di agnello e fumo di sigarette trascorsero la prima giornata. Verso sera giunsero il comandante turco Amor Ben Amzi e il capo arabo Hagi Abdullah Nasur, venuti per la circostanza a passare la notte insieme al capo arabo Margani Ben Salem, a tenere compagnia ad un ospite così importante. Il capitano Moizo, stanco, oppresso dalle emozioni, si assopì, mentre gli altri tre, evidentemente, vegliarono, temendo che egli potesse riuscire a fuggire. Il mattino seguente giunse la risposta al messaggio inviato al comando di Aziziah. Il capitano Moizo, dopo una frugale colazione, si accomiatò, e salito a cavallo, accompagnato da due arabi armati, si avviò verso Aziziah.

### La questione macedone Notizie contraddittorie sul memoriale della Bulgaria

SOFIA 14 (N). Nei circoli ministeriali si assicura che il Governo bulgaro cerca di indurre i gabinetti di Grecia, Serbia e Montenegro ad aderire al passo diplomatico iniziato dal Governo bulgaro presso le grandi potenze a favore delle riforme nella Macedonia.

PARIGI 14 (N). Il «Temps» ha da Sofia che il Governo bulgaro all'ultimo momento ha deciso di desistere dalla sua intenzione di presentare un memoriale ai rappresentanti delle grandi potenze. Questo cambiamento di idee sarebbe da attribuirsi a forti pressioni diplomatiche da Londra e Pietroburgo. Specialmente da Londra il presidente dei ministri Gessoff fu pregato energicamente di astenersi da qualsiasi proposito bellico con la promessa che si sarebbe avuto cura del miglioramento delle sorti del popolo bulgaro in Turchia appena i nemici prossimamente avrà assunto il Bransvitaro.

LONDRA 14 (N). Si telegrafa da Atene: Tra i gabinetti della Grecia, Bulgaria e Serbia ha luogo uno scambio di idee con lo scopo di ottenere dalle potenze la conferma dei diritti e privilegi dei loro connazionali in Macedonia sulla base della costituzione turca.

### La Turchia non vuol saperne della proposta Berchtold

BERLINO 14 (N). Il «Lokal-Anzeiger» ha da Pietroburgo: La Porta ha inviato ai rappresentanti diplomatici presso le grandi potenze una nota con l'istruzione di evitare con i rispettivi ministri qualsiasi spiegazione circa la proposta del conte Berchtold. Se i ministri stessi dovessero avviare la conversazione su quella proposta, gli ambasciatori dovrebbero designare tale proposta come intronazione negli affari interni della Turchia.

### Il concentramento della flotta francese nel Mediterraneo

PARIGI 14 (N). Intervistato sul concentramento della flotta francese nel Mediterraneo, il deputato del dipartimento di Finisterre, Dandéon, disse che questo provvedimento da parte del ministero della marina era già previsto da un pezzo. La terza squadra composta di navi già antiquate, da sola non potrebbe far nulla contro una squadra di «dreadnoughts», però come retroguardia della prima squadra le corazzate di questa terza squadra potranno essere un elemento utilissimo. Resta dubbio se sia più opportuno concentrare le forze navali francesi nel Mediterraneo o nel mare del Nord. Il Governo partì da considerazioni diplomatiche nel decidere per il concentramento delle squadre francesi nel Mediterraneo.

Il deputato Daniélou si dice però convinto che in un'eventuale guerra la decisione definitiva sul mare si avrà al nord. Però egli teme che un giorno la Francia avrà a pentirsi di avere riunito tutta la sua flotta in quel mare che era già un tempo un «mare clausum» e che potrà anche ridivenirli.

### Un commento romano

ROMA 14 (N). A proposito dell'accrecimento della flotta francese nel Mediterraneo, la «Tribuna» scrive: L'ordine che porta nelle acque del Mediterraneo sei nuove potenti unità navali francesi corredate di tutte le loro forze sussidiarie, è strettamente connesso con una politica che è, più che francese, la risultante logica e necessaria del sistema di alleanza e di intese di cui la Francia non è che una parte, sia pure di primissima importanza. Il concentramento delle forze navali francesi nel mare interno non è dunque una mossa diretta contro di noi od altri chichessa. E' una grande precauzione politica della triplice intesa; ma una precauzione di una parte richiama in politica ed in strategia internazionale una precauzione dall'altra. Ecco perché l'Italia dovrà rispondere e forse non solo per sé stessa. La «Tribuna» quindi riepiloga i precedenti i quali hanno portato al fatto odierno, che dice può essere riassunto in questi termini: unificazione della strategia navale e della difesa coloniale delle tre potenze della intesa e specie della Francia e dell'Inghilterra, con l'affidare ad ognuna certi problemi e certe zone speciali. Il problema e la zona mediterranea rimangono affidati in massima parte alla Francia. Ma, continua la «Tribuna», il Mediterraneo è oggi un mare politicamente assai diverso da quello che era dieci anni or sono, e quindi in esso si delineano nuovi problemi politici che dovranno essere affrontati. Nella stampa tedesca ed austriaca, la quale seguita con attenzione sapiente gli ultimi svolgimenti politici dell'intesa, questi problemi sono già posti sul tappeto. Si domanda senza inutili dissimulazioni se questi nuovi fatti non debbano di necessità portare ad uno sviluppo e ad una integrazione della Triplice alleanza sul Mediterraneo; se la flotta austriaca, che sorse nell'Adriatico in modo che parve sospeso per l'Italia, non sia destinata a trovarsi di fianco alla flotta italiana per ristabilire un equilibrio politicamente e strategicamente turbato. Non è a noi che compete rispondere ora a questa domanda. Ma noi possiamo e dobbiamo constatare che l'Italia, racchiusa come è nel Mediterraneo, ha certo il dovere di prepararsi a far fronte alla nuova situazione anche solo per sé stessa, e che se pure la sua politica mediterranea dovrà diventare la parte di tutto un sistema di politica navale della Triplice, ad essa spetterà sempre in questa il più vasto programma, che il posto di sentinella avanzata e la situazione le impongono.

### Sei corazzate a Biserta

PARIGI 14 (N). Secondo una comunicazione ufficiale sei corazzate della terza squadra saranno assegnate provvisoriamente al porto di guerra di Biserta, non intendendosi di lasciare l'approvvigionamento di tutta la flotta al porto di guerra di Tolone.

### La fine delle manovre francesi Un discorso di Millerand

MONTECOUR 14 (N). Il ministro della guerra Millerand ha dato in onore degli ufficiali esteri un «déjeuner», durante il quale egli pronunciò un brindisi tributando alti elogi al direttore delle manovre generale Joffrè e a tutti gli ufficiali suoi degni collaboratori per la loro severanza nel adempimento dei loro doveri, ed encomiò i soldati come ammirabili strumenti nelle mani degli ufficiali. I vigili tuttori della sicurezza e del decoro nazionale. Disse parole di saluto per la granduca Nicolò. Ricordò l'accoglienza avuta dal presidente dei ministri Poincaré in Russia; menzionò le feste secolari di Borodino, alle quali partecipò la missione francese assieme ai camerati dell'esercito alleato. Millerand porse il ben-

venuto alla missione inglese ed agli altri dignitari esteri e chiuse con un brindisi alla salute del presidente Fallières, del granduca Nicolò, della missione russa e inglese, degli ufficiali esteri, del generale Joffrè, dei suoi collaboratori e dell'esercito francese.

Il granduca Nicolò ringraziò con accento commosso levando il bicchiere alla salute del presidente Fallières e brindando alla prosperità della nazione francese amica ed alleata alla salute del ministro Millerand, del generale Joffrè e del valoroso e glorioso esercito francese.

### Un'alleanza franco-spagnola?

PARIGI 14 (N). Il «Depeche de Toulouse» reca essere imminente la stipulazione di un'alleanza franco-spagnola, che verrebbe firmata in occasione della visita di re Alfonso a Parigi dopo terminate le trattative per il Marocco. Il presidente dei ministri Canelejas disse ad un redattore del giornale: Già da molto tempo ho caldeggiato nel nostro Parlamento una stretta unione tra la Spagna e la Francia. E m'impegno di adoperarmi ognora in questo senso.

### Le Delegazioni austro-ungariche convocate per il 23

VIENNA 14 (N). Il Consiglio comune dei ministri è durato tre ore. Vi si decise di convocare le Delegazioni già il 23 corr. In Ungheria sarà pubblicato domani l'autografo sovrano per la convocazione della Delegazione ungherese, che deve essere eletta di nuovo. Circa la convocazione della Delegazione austriaca si è stabilito ancora nel pomeriggio telegraficamente un accordo col presidente dott. Doberner. Dalla circostanza che i due ministri delle finanze non hanno partecipato al Consiglio dei ministri, risulta che non vi furono discusse questioni finanziarie. Le Delegazioni saranno aperte da un discorso del trono. Il ministro degli esteri terrà un «exposé» ed anche gli altri due ministri comuni darebbero nel corso delle discussioni spiegazioni circa i loro dicasteri. Da altra parte si assicura che i due presidenti dei ministri hanno esposto, dopo che ebbe parlato il ministro degli esteri conte Berchtold, le loro opinioni circa l'andamento ed il programma della imminente sessione delegatizia. Lukacs non poté fare una prognosi definitiva sull'andamento della sessione perché regna ancora incertezza sull'atteggiamento dell'opposizione. Come è noto, le Delegazioni avrebbero dovuto radunarsi il 27 corr., ma si deliberò di convocarle già per il 23, per poter chiudere al più presto la sessione, affinché entro l'anno corrente possa essere convocata la nuova sessione per il disbrigo del preventivo 1913.

### Le notizie ufficiali

VIENNA 14 (N). Nel pomeriggio ebbe luogo sotto la presidenza del ministro degli esteri conte Berchtold una conferenza in comune dei ministri alla quale parteciparono i due presidenti dei ministri conte Stürgkh e dott. Lukacs, il ministro della guerra d'Auffenberg, il ministro comune delle finanze di Bilinski ed il comandante della marina conte Montecucoli. Da protocollo si fungeva il consigliere aulico Hütter. Formarono oggetto delle discussioni i preparativi per l'imminente sessione delegatizia e l'atteggiamento del Governo comune di fronte alle questioni risultanti dall'andamento delle discussioni in seno alle Delegazioni.

I due ministri delle finanze cav. Zaleski e dott. Telezky non parteciparono all'odierna conferenza, non essendovi in trattazione questioni finanziarie.

### Di che si occuperanno le Delegazioni

GRAZ 14 (N). A proposito della convocazione delle Delegazioni, la «Tagesspost» apprende da ottima fonte che anzitutto si terrà una seduta plenaria per l'elezione delle commissioni per agevolare il più possibile la loro attività. La questione jugoslava avrà una parte notevole nella sessione delegatizia. I delegati jugoslavi sollevano una discussione sulle condizioni in Croazia e sul processo contro Jukic e compagni. Da parte tedesca si formeranno oggetti di interrogazioni e di discussione la questione del Mediterraneo e il risultato dei convegni diplomatici, specialmente di quello di Buchlau. Una gran parte delle discussioni si riferirà pure alle maggiori pretese per l'esercito e la marina, specialmente la questione dei cannoni e il risultato delle manovre. Con vivo interesse si attendono pure le dichiarazioni del conte Berchtold circa la sua azione per la convocazione di una conferenza delle potenze per le questioni turca e balcanica.

### Il conte Stürgkh riprende il suo ufficio Un autografo a Heindol

VIENNA 14 (N). Il presidente dei ministri conte Stürgkh, ora ristabilito in salute, ha ripreso per intero gli affari di governo in seguito ad autorizzazione sovrana.

La «Wiener Zeitung» di domani pubblicherà il seguente autografo sovrano: Caro barone de Heindol! Durante la malattia del Mio presidente dei ministri Ella per Mio incarico ha sostituito per parecchio tempo con zelo indefesso e con successo, malgrado fosse molto occupato dai compiti della sua speciale sfera di competenza. Colgo volentieri l'occasione in cui Ella termina questa sua direzione degli affari per esprimere i Miei ringraziamenti e la Mia piena riconoscenza per

i servizi preziosi prestati a Me ed allo Stato in condizioni così difficili. Vienna, 14 settembre 1912. Francesco Giuseppe m. p. Stürgkh m. p.

### Le prove della «Viribus Unitis»

VIENNA 14 (N). La sezione di marina del ministero della guerra comunica: Il viaggio di resistenza intrapreso ieri dalla «Viribus Unitis» è trascorso senza incidenti. Il prossimo viaggio di prova, che avrà principalmente lo scopo di constatare la velocità, si farà il 18 settembre.

### GIOLITTI A ROMA

ROMA 14 (N). Alle ore 14 ha fatto ritorno a Roma, da Fiuggi, il presidente del Consiglio on. Giolitti. E' stato salutato alla stazione da ministri, sottosegretari e da altre autorità.

### La fine del Congresso eucaristico

VIENNA 14 (N). Stamane vi fu alla «Rotonda» la seduta finale del congresso eucaristico, alla quale intervennero quasi tutti i membri della famiglia imperiale con a capo l'arciduca Carlo Francesco Giuseppe.

Il congresso votò anzitutto un indirizzo di ringraziamento al papa. Quindi parlarono il membro della Camera dei signori conte Somssich, l'arcivescovo di Valenza e l'arcivescovo di Parigi, cui furono fatte ovazioni quasi dimostrative. Prese poi la parola il cardinale Van Rossum, il quale inneggiò a Pio X e all'Imperatore Francesco Giuseppe. La Casa d'Absburgo — disse — è sempre la vecchia Absburgo; gli Absburgo sono stati sempre, dai tempi più remoti, veneratori della Santa Eucaristia. Ringrazio l'arcivescovo Nagl e gli organizzatori del congresso, e terminò dicendo che il grido: «Via da Roma» («Los von Rom»), deve cambiarsi in: «Verso Roma». Al rappresentante del papa furono fatte altissime acclamazioni.

Il presidente Heylen comunicò infine che il prossimo congresso eucaristico si terrà a Malta dal 24 al 27 aprile 1913, e chiuse il congresso.

Stasera, in occasione del congresso eucaristico, ebbe luogo un ricevimento alla Hofburg. Durante il ricevimento l'Imperatore dichiarò a parecchie personalità di voler recarsi domani con qualsiasi tempo non solo alla chiesa di Santo Stefano, ma di seguire anche tutta la processione in carrozza, anche se la sua tarda età dovesse costringerlo ad assistere alla messa da una finestra della Burg. L'Imperatore assisteva alla messa dalla spianata della porta esterna della Hofburg. Del resto il tempo è migliorato, la pioggia è cessata.

Alcuni minuti prima della fine del ricevimento, il capitano provinciale del Tirolo, barone Kathrin, cadde in svenimento. Il presidente della Polizia di Vienna, che si trovava presso di lui, lo accompagnò fuori. L'incidente fu notato dalle persone vicine al capitano provinciale, ma non dall'Imperatore. Il barone Kathrein è fortemente raffreddato, ma volle ciò malgrado intervenire al ricevimento.

### Lo czar sul campo di Smolensko

„Un fatto inaudito“

SMOLENSKO 14 (Ag. tel. pietr.). E' arrivata ieri dopopranza la famiglia imperiale. Lungo il percorso s'erano schierati 8000 lavoratori della fabbrica Jaceff, che salutarono la famiglia imperiale con grida di «hurra!» e al canto dell'inno russo. Lo czar Nicolò visitò la città e il campo di battaglia del 1812 e ricevette parecchie deputazioni. Alle 6 di sera ripartì.

PIETROBURGO 14 (N). Un ordine del giorno pubblicato oggi dal ministro della guerra dice: Durante il giro dello czar sul campo di Chodinska avvenne il fatto inaudito che un soldato del reggimento Sofia corse alla fronte del reggimento per presentare allo czar una supplica. Per impedire che in avvenire si ripeta un caso simile lo czar ordinò di fare un rimprovero al comandante del distretto militare di Mosca e al comandante del 13.º corpo d'esercito; di impartire una ammonizione al comandante della 1.ª divisione di fanteria e una severa ammonizione al comandante del reggimento; di togliere il comando al comandante del 1.º battaglione e di arrestare i comandanti della compagnia e del plotone. BIELOWIEST 14 (Ag. pietr.). La famiglia imperiale è giunta qui per un lungo soggiorno.

### Torpediniera germanica affondata da una corazzata

CUXHAVEN 14 (N). Secondo notizia qui giunta a mezzogiorno la torpediniera «G 171» è affondata in seguito all'urto della nave da guerra «Heeringen». La torpediniera sprofondò in 15 minuti ad una profondità di 30 metri. Mancano sette uomini dell'equipaggio. Il luogo della disgrazia si trova a nord di Helgoland. Manca la conferma ufficiale.

WILHELMSHAVEN 14 (N). Della torpediniera «G 171» affondata nel pomeriggio a nord di Helgoland mancano lo scrivano, due macchinisti, un fuochista e un marinaio. Un macchinista è morto dopo inutili tentativi di richiamarlo in vita. Un capo-marinai riportò la frattura d'una coscia.

WILHELMSTADT 14 (N). La seconda flottiglia della torpediniera della quale faceva parte la torpediniera affondata «G 171», è entrata in questo porto alle 6 di sera. Le navi avevano issata bandiera a mezz'asta.

### La salma del Mikado a Kioto al palazzo di Nioyoben

TOKIO 14 (N). La salma del defunto mikado Mutsuhito fu trasportata stamane tra le salve di tutte le navi da guerra ancorate nel porto a Kioto per la tumulazione.

KIOTO 14 (N). Il convoglio con le spoglie mortali del mikado Mutsuhito è arrivato stasera alla stazione appositamente costruita per questa occasione nella tenuta imperiale di Monayama a circa cinque miglia a sud di Kioto. La salma fu ricevuta dagli alti funzionari da membri del parlamento e da altre notabilità in gran numero. La tenuta di Monayama è collegata da vari ricordi storici alla famiglia imperiale e comprende fra l'altro parecchi colli selvosi. Il più alto di questi colli raggiunge un'altezza di circa 300 piedi ed è considerato come la sede degli dei. Le gigantesche conifere del colle sono più volte secolari. La vettura di questo colle era stata scelta per la tomba del mikado. La strada per giungervi è fiancheggiata da potenti lampade ad arco, nonché da candelabri con fiamme di gas. I candelabri si alternano con maschere di lutto. In singoli punti lingueggiano le vampe di grandi roghi che costituiscono la caratteristica dei funzionali imperiali del Giappone. Dalla stazione la bara fu portata attraverso una doppia spalliera di truppe al palazzo di Nioyoben. Portavano il grande feretro cinquanta giovani contadini dei dintorni di Kioto. Il corteo somigliava a quello della scorsa notte a Tokio con la differenza che mancavano i membri della famiglia imperiale con il loro seguito brillantissimo. Allorché la bara si avvicinò alla sala mortuaria l'imperatrice e l'imperatore vedova mossero ad incontrarla. Il principe Kanin incaricato di rappresentare il mikado lesse un indirizzo rivolto al monarca defunto, dopodiché i personaggi incaricati di rappresentare la Corte imperiale resero gli onori allo spirito del defunto. La tumulazione si compì solo alla presenza dei sacerdoti, dei rappresentanti degli imperiali e dei supremi funzionari incaricati delle pompe funebri, nonché di alcuni testimoni. La tomba stessa è pronta, la costruzione del mausoleo invece incomincerà il centesimo giorno dopo la morte del mikado.

TOKIO 14 (N). Il principe Enrico di Prussia ripartirà il 17 corr. a bordo dell'incrociatore «Schanhorst».

### I funerali del poeta Vrchlicky. PRAGA

14 (N). Oggi seguirono con grande pompa i funerali del poeta ceco Jaroslav Vrchlicky. Nel Pantheon tennero discorso il borgomastro dott. Gross e lo scrittore Herides. Anche al cimitero furono tenuti discorsi.

### Un divieto di esportazione revocato

BELGRADO 14 (N). In seguito ad un concluso ministeriale è stato revocato il divieto in data 6 settembre a. c. di esportare granaglie e foraggi. Il divieto rimane ancora in vigore per l'esportazione del trifoglio.

### TERREMOTI

COSTANTINOPOLI 14 (N). Da diverse parti dell'impero ottomano si segnalano scosse di terremoto. Il terremoto fu particolarmente violento sull'isola di Tenedo. Non consta ancora se vi siano vittime.

BUDAPEST 14 (N). Gli apparecchi sismografici dell'osservatorio dell'Università di Budapest hanno registrato stante un forte terremoto che durò dalle 12.34 alle 1.15.

Oscillazione massima 100 m/m. in direzione nord-sud, e 124 m/m. in direzione ovest-est.

BUDAPEST 14 (N). L'osservatorio di Budapest e quello di Ungvar registrarono un terremoto catastrofico di lontananza media.

FIRENZE 14 (N). Padre Alfani, direttore dell'Osservatorio Ximeniano comunica che stante alle 0.30 si è avuta una registrazione di terremoto lontano, di origine probabilmente orientale, che deve essere stato, secondo l'aspetto dei sismogrammi molto violento. La durata della perturbazione superò di poco i 15 minuti.

### Il rinvenimento di un corpo umano orrendamente mutilato.

LEOBEN 14 (N). Stamane in una località a circa un'ora da Judenburg si trovò il cadavere orrendamente mutilato di un uomo. Le gambe erano tagliate presso le cosce e poste sopra il tronco del corpo. Si era tentato pure di strappare le braccia dalle spalle. La testa era stata staccata non potè essere rinvenuta finora. Dal fatto che sul corpo non si rinvennero tracce di ferite d'arma da fuoco né di colluttazione si deduce che il delitto sia stato consumato altrove e che il cadavere sia stato poi portato sul luogo, dove è stato trovato. Il cadavere sembra quello di un uomo sulla trentina, e pare trattarsi di persona benestante. Probabilmente il cadavere si trovava in quella località già da alcuni giorni.

### Una rissa fra soldati e contadini in Ungheria.

VIENNA 14 (N). La «Wiener Allgemeine Zeitung» ha da Budapest che nel villaggio di Var alcuni artigiani reduci dalle manovre vennero a conflitto con i soldati contadini, i quali impugnato le rivoltelle, ferirono mortalmente quattro soldati.

### Nevicate.

EISENERZ 16 (N). Nella Stiria è caduta abbondante la neve. Sull'Erzberg la neve nuova ha raggiunto l'altezza di 12 cm. Dalla Carinzia si annuncia che sui monti le nevicite sono cadute fino all'altezza di 900 m. sopra il livello del mare.

### Gli assassini di Fiesse Umberto estradati alle autorità italiane.

UDINE 14 (N). Ricorderete l'efferato delitto di Fiesse Umberto; i due assassini Gino Andreasi e Cesare Zambello ripartirono a Vienna, ove furono arrestati. Stasera essi furono consegnati ai nostri carabinieri, e la consegna, preannunciata per stamane alle 7, avvenne invece stasera alle 7, con dodici ore di ritardo, in traduzione straordinaria al confine di Visinale. Una discreta folla di curiosi era tenuta a certa distanza dai carabinieri. Da Cormons, ove erano giunti fino dalle 14 di oggi, i due delinquenti furono scortati fino al confine da due gendarmi, da un agente in borghese e dallo stesso commissario di polizia. I due assassini si fermeranno a Dogliani tutta la notte per ripartire domani col primo treno per Venezia e Rovigo.

### L'anno di tredici mesi

Un professore francese, il Leroy-Boyd, ha studiato per presentarla al congresso internazionale per la riforma del calendario, che deve radunarsi in questi giorni a Ginevra, una proposta di assetto definitivo del calendario.

Il proponente ha trovato che la divisione attuale dell'anno solare è troppo irregolare, con mesi di misura diversa, che non offrono la possibilità di fissare in modo facile e razionale le scadenze.

Tutti i calendari, da quello indiano a quello di Zoroastro, a quello di Giulio Cesare, a quello di Gregorio, a quello della Repubblica, tutti mancarono di razionalità. Il professore Leroy-Boyd che ha pensato il nuovo, da adottarsi a partire dal 1916, ha voluto che ogni mese e ogni settimana comincino nello stesso giorno; nel suo progetto di calendario nuovo sono domeniche per tutti i mesi di tutti gli anni il 1, 18, il 15, il 22 del mese. Tutti i mesi cominciano di domenica e terminano di sabato.

Naturalmente per ottenere questo risultato pratico è necessario aumentare il numero dei mesi: ed ecco il tredicesimo mese che si impone non come una serie di giorni complementari (gli epagomeni dei calendari egiziano, armeno, ebraico, greco e i sancluloidi di quello repubblicano), ma come un vero mese completo di quattro settimane. Il professore crea dunque il tredicesimo mese e lo mette fra giugno e luglio, chiamandolo Solare. I nomi degli altri mesi continuano ad essere quelli del calendario di Giulio Cesare.

In questo modo si hanno tredici mesi da 23 giorni giusti. Ma rimangono fuori del quadro un giorno negli anni comuni, due negli anni bisestili. Che cosa se ne fa? Niente paura: non rimarranno disoccupati o sferzati. Al primo si darà il nome di Capodanno, e sarà un giorno fisso fuori del calendario, cioè non sarà né domenica, né lunedì, né alcun altro giorno; verrà una volta all'anno: è giusto che sia una festa: quella di Capodanno. Rimane l'altro, il 366.º giorno degli anni bisestili, il giorno che si troverebbe nella situazione identica del suo fratello Capodanno: e il riformatore del calendario pensa di appiccicarlo in chiusa del dicembre, ogni quattr'anni col nome di «Fandanno bisestile», per cui non dovrà essere dunque né una domenica, né un qualunque altro giorno della settimana.

Il calendario riformato del 1916, se venisse adottato dalla conferenza di Ginevra, sarebbe il seguente:

1916				
Capodanno.				
Gennaio, Febbraio, Marzo, Aprile, Maggio, Giugno, Solare, Luglio, Agosto, Settembre, Ottobre, Novembre, Dicembre.				
Domenica . . .	1	8	15	22
Lunedì . . .	2	9	16	23
Martedì . . .	3	10	17	24
Mercoledì . . .	4	11	18	25
Giovedì . . .	5	12	19	26
Venerdì . . .	6	13	20	27
Sabato . . .	7	14	21	28
Fandanno bisestile.				

La riforma, come si vede è semplice, pratica, non esige complicati calcoli; quella repubblicana, con le sue decadi, con i suoi nomi nuovi, con l'abolizione delle domeniche e la soppressione delle settimane, aveva portata tale confusione da rendere la riforma illusoria: la Francia aveva finito con l'avere due calendari: il suo e quello di tutti gli altri, e da ciò la necessità per i francesi di conservare il ricordo del vecchio per tenersi in contatto con gli altri popoli e un po' anche per regolare le proprie faccende. La riforma repubblicana durò nominalmente dodici anni, due mesi, 27 giorni; ma Napoleone l'aveva di fatto abolita nel 1802, quando aveva ristabilito la domenica.

Il calendario di tredici mesi offrirebbe una più metodica divisione del tempo, che permetterebbe calcoli di scadenze e fissazione di date immediati. Quando uno dicesse: «Sono nato la seconda domenica di giugno», tutti esprimerbbero che si tratta dell'8 giugno. Tutte le feste religiose o civili, dovrebbero necessariamente cadere in giorni immutabili.

Resterrebbe, il passato: per parecchie generazioni l'adozione del nuovo calendario apporterebbe la stessa preoccupante confusione che ai ragazzi delle scuole apporla il calendario a rinculoni del periodo ante Cristo. Intanto: tutti i natà dal 28 gennaio in poi si vedrebbero spostati le date della loro nascita e dovrebbero dire o scrivere: «nato il 1.º febbraio nuovo stile (28 gennaio vecchio stile)». Da ciò confusione anche per le festività, gli anniversari della storia e della famiglia. E' vero che l'umanità facile ad adattarsi troverebbe dopo un po' di tempo che il male non sarebbe poi tanto grave. Gli impiegati... eh, quelli, si sa, troverebbero anzi che il beneficio che la riforma apporterebbe nell'economia domestica, non sarebbe tanto tanto disprezzabile: una tredicesima mesata, pochi panti! se venisse!...



# Il risultato dell'iniziativa del Podestà per il provvedimento d'acqua

Ieri mattina alle 10 furono riprese le conferenze per il provvedimento d'acqua. Il Podestà, aperta la seduta, comunica che hanno scusato l'assenza gli on. Doria e Wilan.

Ha per primo la parola il perito geologo prof. Kossmat il quale, premesso che il dott. Kinzer ha proposto quale provvisorio una derivazione dalla sorgente Sardotsch, spiega come secondo lui si debba intendere praticamente attuata la proposta di questo perito tecnico, cioè che il dott. Kinzer abbia formulato la sua proposta nell'intendimento di convogliare l'acqua della sorgente Sardotsch fino ai filtri dell'Aurissina in S. Croce a mezzo di una condotta che avrebbe uno sviluppo di 9 chilometri per poi portare l'acqua Sardotsch in città assieme a quella dell'Aurissina a mezzo della condotta di quest'ultimo acquedotto. Rileva che in tal modo la condotta fino a S. Croce potrebbe servire nei riguardi di un provvedimento definitivo in triplice direzione. Potrebbe cioè servire tanto nel caso di un acquedotto definitivo dal Timavo quanto nel caso in cui, risultati che fossero favorevoli gli esperimenti sul sottosuolo del Friuli, si deliberasse in via definitiva questo provvedimento, quanto infine nell'eventualità che si preferisse ricorrere alle acque dell'alto Isonzo come p. e. la Tolmina. Secondo il prof. Kossmat — ammesso in massima il concetto di un provvisorio — la derivazione dalla sorgente Sardotsch è senza dubbio la più raccomandabile, specialmente appunto in vista della possibile utilizzazione degli impianti per il definitivo futuro. Ha bisogno soltanto, dice, di sapere dai periti tecnici, e in particolare dal dott. Kinzer, se il provvedimento provvisorio come da lui ora esposto sia anche dal punto di vista tecnico attuabile in modo che si possa avere a Trieste l'acqua Sardotsch in breve tempo ed a prezzo conveniente. Da qualche parte gli è stato riferito che la condotta d'Aurissina ha una portata molto limitata, e anche in questo riguardo gli occorrono chiarimenti da parte del dott. Kinzer.

Il dott. Kinzer spiega più chiaramente quanto aveva già esposto nelle precedenti adunanze, che cioè nel proporre il provvisorio dalle acque Sardotsch egli era partito dal convincimento che la condotta dovesse essere eseguita come tracciata nel progetto di dettaglio per il provvedimento definitivo dal Timavo e elaborato dall'ing. Schenkel, non già con l'idea che i tubi di condotta dovessero semplicemente venir messi in opera lungo la traccia stradale. Quanto alla condotta dell'Aurissina, spiega che l'Aurissina ha due condotte d'alimentazione: una di 500 m. di diametro al di là della ferrovia, l'altra di 300 m. al di qua della ferrovia stessa. Attualmente, ricorda, prende tra il Comune e la Società d'Aurissina una causa perché il Comune sostiene che l'Aurissina ha mancato ai patti contrattuali e suo tempo stipulati costruendo una condotta anziché per una portata massima di 20.000 m. c. giornaliere, per soli 18.000 m. c. In questa causa egli è perito del Comune. Il direttore dell'Ufficio idrotecnico ing. Piacentini conferma che in realtà la condotta dell'Aurissina è stata costruita in modo da non consentire il convogliamento di più di 18.000 m. c. giornaliere. Attualmente però avendo l'ufficio idrotecnico comunale eseguito parecchi lavori, sarebbe possibile convogliare con la condotta dell'Aurissina fino a un massimo di 24.000 m. c. Da ampie spiegazioni sull'entità dei lavori dell'ufficio idrotecnico specialmente nei riguardi dei due serbatoi. Dopo queste spiegazioni il dott. Kinzer conferma la sua persuasione assoluta che anche per il provvisorio, la condotta di convogliamento vada senz'altro eseguita come indicato nel progetto Schenkel indipendentemente dal definitivo che si intenderà poi adottare. Pompare l'acqua due volte, una presso le sorgenti Sardotsch e l'altra ad Aurissina per convogliarla poi ai filtri di S. Croce e quindi in città, non sarebbe cosa pratica.

Il prof. Kossmat istituisce un paragone fra il provvisorio dalla grotta di Trebbiano e quello dalle acque Sardotsch e non dubita un istante nell'affermare che quest'ultimo va senz'altro preferito. Non può consigliare assolutamente un provvisorio dalla caverna di Trebbiano sopra tutto nel timore che questo possa in seguito diventare un definitivo. Se questo caso dovesse avverarsi non si sarebbe certo adottata una buona soluzione del problema dell'approvvigionamento d'acqua, sopra tutto nei riguardi della temperatura dell'acqua, perché un'acqua la cui temperatura oscilla, come quella del Trebbiano da 7 a 18 gradi, non può in nessun caso essere considerata come un'acqua da consigliarsi per uso potabile. Nei riguardi termometrici l'acqua del Timavo è in condizioni incomparabilmente migliori perché in essa le variazioni di temperatura si verificano entro il ristretto limite di 4 gradi e precisamente da 9 a 13 gradi. Il perito geologo passa quindi ad occuparsi degli esperimenti nelle valli laterali del Recca in ordine alla possibilità di utilizzarli quale provvisorio e dichiara di dover recisamente escludere tale possibilità.

Il dott. Perot poliziotto al perito geologo sostenendo non esser vero che l'acqua della grotta di Trebbiano sia quella del Recca al che il prof. Kossmat replica dicendo di non aver mai fatto una tale affermazione. Egli ha detto soltanto che il Trebbiano riceve un notevole contributo da Recca, e che quindi le sue acque sono in parte le acque del Recca. Il dott. Perot si diffonde a lungo a sostenere il provvedimento del Trebbiano adducendo, su constatazioni del prof. Tineus, che anche in periodo di massima siccità la grotta di Trebbiano contiene molta acqua. Anche il prototipo dott. Costantini — dice — in una sua relazione del 1910 ha ammesso come possibile una derivazione dal Trebbiano dal punto di vista igienico, ed ha detto che quell'acqua è, in via normale, un po' migliore di quella del Timavo. Secondo il dott. Perot, se si possono chiarificare le acque del Timavo, altrettanto e forse meglio si può fare di quelle del Recca. Quanto ai 18 gradi di temperatura riscontrati nell'acqua di Trebbiano osserva che si tratta di una misurazione fatta solo eccezionalmente, alla quale egli ritiene che non si debba prestar fede.

Il cons. aul. Micheluzzi gli fa osservare come sia principio elementare che per un'acqua potabile la freschezza è un requisito indispensabile. Per il Timavo abbiamo misurazioni regolarissime e perfettamente attendibili fatte giornalmente per tre anni, le quali provano che le oscillazioni di temperatura di quell'acqua

vanno da 9 a 13 gradi, mentre che per il Trebbiano manca assolutamente il necessario materiale d'osservazioni e quel poco che si ha è sfavorevole. Sarebbe egli curioso di sapere che cosa direbbero i triestini se si desse loro da bere un'acqua di 18 o 20 gradi. Avendo a questo punto l'on. Cerniuzzi osservato che anche l'acqua d'Aurissina giunge talvolta a 20 gradi di temperatura, il cons. aul. Micheluzzi dichiara che ciò è impossibile e il prototipo dott. Costantini spiega che non già alle sorgenti o appena attinta l'acqua d'Aurissina può avere quella temperatura, ma soltanto quando, dopo attinta, la si lascia in estate riposare a lungo (flarità). Il cons. aul. Micheluzzi e il perito Kinzer osservano ridendo che allora la questione è ben diversa. Il dott. Costantini quindi si occupa del provvedimento dal Trebbiano. L'esame dell'acqua chimico e batteriologico non ha dato risultati sfavorevoli e forse quell'acqua si può considerare un po' migliore di quella del Timavo, se non che questo provvedimento, come è risultato dalle discussioni, è sconsigliato in via assoluta dal tecnico. Ritiene formalmente non solo che la misurazione di 18 gradi dell'acqua del Trebbiano sia esatta, ma che quell'acqua possa, in determinate circostanze, raggiungere una temperatura anche maggiore. Si è parlato tanto — dice — di « eccezionalità » in riguardo a questo dato termometrico, ma purtroppo nella questione dell'acqua eccezioni si verificano spesso e anche nella Bistizza che per comune consentimento è indiscutibilmente l'acqua migliore, si sono riscontrati talvolta residui di sostanze organiche e torbidità, ma ciò soltanto in periodi molto transitori. Chi per questo dicesse che l'acqua della Bistizza non è un'acqua ideale, errerebbe certamente.

L'on. Pittoni comincia a parlare delle difficoltà che secondo il parere dei periti incontrerebbe l'attuazione di una derivazione dalla Bistizza e crede che si potrebbero superare. Mette quindi a confronto il provvisorio della sorgente Sardotsch con quello del Trebbiano e dichiara di preferire quest'ultimo. Dice non fondato il timore del perito prof. Kossmat che un provvisorio dal Trebbiano possa diventare un definitivo. Conclude chiedendo se non possa avvenire che, non ostante le maggiori spese di costruzione, un acquedotto dal Trebbiano possa dare acqua più a buon mercato che non quella delle acque Sardotsch. Dopo alcune spiegazioni del prof. Kossmat sull'ampiezza del territorio idrico del Trebbiano, l'ing. Pittoni dichiara che secondo lui il provvisorio Sardotsch sarebbe enormemente costoso perché richiede un impianto di pompe per il sollevamento dell'acqua. In ogni modo ritiene che si dovrebbe costruire soltanto una condotta del tutto provvisoria e non, come proposto dal dott. Kinzer, la condotta prevista nel progetto del Timavo dell'ing. Schenkel; esprime il convincimento che un provvisorio dal Trebbiano darebbe risultati assai più sicuri e il suo esercizio non offrirebbe alcun pericolo, specialmente se si eseguisse il lavoro secondo un nuovo progetto dell'ing. Ghira, del quale fa la descrizione. Se poi questo provvedimento dovesse anche diventare un definitivo, per lui sarebbe sempre meglio che il provvedimento del Timavo. L'on. Braidotti, messo un'altra volta in rilievo le condizioni nelle quali versa la nostra città in fatto d'acqua, dichiara che i quattro anni calcolati per l'esecuzione del definitivo dal Timavo sono troppi perché nel frattempo può darsi con ogni probabilità che durante l'estate, visto che il massimo rendimento dell'Aurissina è di 18.000 m. c., si rimanesse con troppo poca acqua. Per questo non è alieno dal prendere in considerazione la possibilità di un provvisorio. Non è affatto contrario che si studi anche un provvisorio dal Trebbiano, anzi ciò torrebbe ad onore della città la quale così contribuirebbe ad allargare le conoscenze geologiche e idrologiche della regione, ed è pure d'accordo che si faccia anche un progetto. Ma quello che si deve avere soprattutto di mira è di scegliere quel provvisorio che dia assoluta e positiva garanzia di sicura e sollecita attuazione. I progetti che ora si sono andati presentando per una derivazione dal Trebbiano non sono affatto l'espressione di idee nuove. Vi è un progetto Storzi del 1851 che prevede un profondo cunicolo e calcola la spesa in 700.000 fiorini. Questo è lo stipite di tutti gli altri progetti. Sul Trebbiano si ha addirittura una vera letteratura, ma ciò che manca in tutti questi studi è proprio quello che assolutamente non deve mancare in opere di questo genere: la completezza e l'attendibilità dei dati. Anche il progetto Ghira — tenuto sopra questo rarissimo materiale di dati. I dati difettano soprattutto perché la grotta non è accessibile e anche il Bocon ha potuto andarci soltanto in epoca di magra. Quando l'acqua è alta non si può affatto scendere e non sono affatto possibili misurazioni e analisi. Quelle che sono state fatte sono state sempre fatte ad acqua bassa, per ciò quando si ammette che l'acqua del Trebbiano possa essere un po' migliore di quella del Timavo, ciò vale soltanto per l'acqua bassa. Altrettanto non si è autorizzati a dire di quest'acqua quando è alta. A questo punto l'ing. Pittoni accenna a interrompere ma gli on. Pittoni e Fuecher, anche loro stizziti lo fanno tacere, e l'on. Braidotti continua ricordando che molti anni fa un Chiozza lasciò mediante un codicillo testamentario 10.000 fiorini perché se si fosse costituita una società per derivare acqua dal Trebbiano, si acquistassero azioni della società stessa. Ma anche allora l'idea dovette esser lasciata cadere. Noi — conclude l'on. Braidotti — vogliamo che la città abbia a disposizione più acqua di quello che ha adesso; bisogna però fare un provvisorio ragionevole anche con riguardo al futuro, senza buttar denari in mare.

Il prof. Vio dichiara suo preciso dovere per corrispondere alla fiducia in lui riposta, di accennare quanto segue: Da 20 anni fa parte della commissione municipale ai provvedimenti d'acqua e quindi è molto bene in chiaro degli studi attraverso cui è passata la questione e di quello in cui attualmente si trova. Per incarico della Commissione a suo tempo si è recato a Vienna al Ministero dell'Agricoltura per conoscere il punto di vista del Governo in merito alle concessioni di derivazione della Bistizza, ed ha acquistato il convincimento che si illude chi crede possibile una concessione di 75.000 m. c. giornaliere da quelle sorgenti. Anche l'ing. Schenkel è d'accordo su tali

possibilità, ed ha affermato che nella migliore ipotesi ci vorrebbero almeno 10 anni per avere quella concessione. Può darsi benissimo che il Governo rinunci ai suoi progetti sulla Bistizza, ma oggi le condizioni sono peggiorate nei nostri riguardi perché i valligiani di quella regione conoscono meglio i propri bisogni in fatto d'acqua e sono meno disposti a cederne. In ogni caso altro è domandare una concessione di 12.000 m. c. come si è fatto una volta e altro è chiederne 75.000. Inoltre la legge votata dalla Dieta della Carniola e tendente a conservare a quella provincia le proprie acque, anche se non sanzionata, costituisce per noi un indice sintomatico delle intenzioni dei carniolani. Anche il prof. Schenkel d'accordo col dott. Kinzer ritiene che la provincia della Carniola si opporrà ad ogni concessione. La speranza di ottenere la concessione è un'illusione pericolosissima. L'on. Cerniuzzi dice che il provvedimento d'acqua non è stato studiato per 100 anni come si afferma, o almeno non è stato studiato sufficientemente e seriamente. Osserva all'ing. Vio che non esistono leggi sintomatiche perché le leggi sono o non sono. Ritiene che sia esagerato mettere a base dei calcoli una derivazione di 75.000 m. c.; calcolando l'Aurissina, ne basterebbero soltanto 57.000. Quanto agli indennizzi ai valligiani crede che basterebbero 50 cavalli di forza da ottenersi con motori e che in caso si potrebbe anche offrire denaro. Poiché la discussione è stata ampia e minuta propone che si venga alle proposte. Vio osserva all'on. Cerniuzzi come non sia stato lui a proporre 75.000 m. c. bensì i periti; personalmente crede che 50.000 potrebbero bastare ma neanche questi si avranno. Non ha parlato di legge sintomatica ha detto solo che quella legge costituisce un sintomo per noi. Del resto tentare si può sempre, ma un grande pericolo sta nell'illusione di ottenere. L'ing. Pittoni nella sua smania di prender sempre la parola, e dimenticando di aver contestato precedentemente l'esattezza di una misurazione che diede come portata minima della Bistizza 13.000.000 di m. c. sostenendo invece che questa portata era molto maggiore, si mette in contraddizione con sé stesso affermando che non si avranno maggiori difficoltà per 75.000 m. c. che per 12.000 perché anche chiedendo 12.000 m. c. si domanda l'intera portata della Bistizza in magra.

Dichiara di aderire anche al provvisorio Sardotsch ma mette come condizione che la condotta non venga fatta come progettata dall'ing. Schenkel ma in proporzioni minori corrispondentemente alla quantità d'acqua da convogliarsi in via provvisoria. A questo punto il prof. Kossmat propone che si chiuda la discussione e che si venga alle proposte. L'on. Pittoni crede invece necessaria una discussione formale sul modo di presentare le proposte. Il Podestà comunica che nella seduta pomeridiana sarà concessa una proposta avanzata dall'on. Fuecher. L'ing. Braidotti spiega come il rapidissimo sviluppo della città, cresciuta in maniera che le amministrazioni precedenti non potevano prevedere, ha fatto sì che il provvedimento dell'Aurissina si sia rivelato in breve insufficiente. Noi, dice, non abbiamo alcun particolare interesse per una o per l'altra acqua. Non propone che si presenti ai periti il nuovo progetto Ghira perché è un progetto fatto su basi insufficienti e perché tanto varrebbe presentare tutti i progetti che giacciono da anni ed anni negli archivi. I signori periti si faranno un criterio da sé senza che noi forziamo in alcun modo la loro decisione. Presenta la seguente proposta: Preso atto del parere e dei suggerimenti dei periti la conferenza è d'avviso che sia data esecuzione alla loro proposta di ulteriori studi e che sia dato loro anche l'incarico di studiare un provvedimento provvisorio necessario a fornire alla città il quantitativo d'acqua indispensabile e tale che si possa attuare in un termine più breve di quello previsto per il definitivo. Daremo, soggiunge, ai periti tutto il materiale necessario perché possano lavorare affatto indipendentemente. Dopo che l'on. Fuecher ebbe espresso il desiderio di avere la proposta in iscritto per esaminarla riservandosi di comunicare le decisioni del suo gruppo nella conferenza del pomeriggio, il podestà alle 12.45 leva la seduta.

## La proposta approvata all'unanimità nella seduta pomeridiana.

Aperta alle 6.20 pm. la seconda seduta della giornata, il Podestà comunica che nella proposta presentata alla mattina dall'on. Braidotti sono stati introdotti alcuni cambiamenti, di modo che la proposta suona come segue:

« La conferenza, preso atto del parere e dei suggerimenti dei signori periti, è di avviso che sia data esecuzione alla proposta di studi da essi formulata, lasciata loro facoltà di estendere il caso secondo il loro criterio, incaricando i signori periti inoltre di studiare un provvedimento provvisorio atto a fornire alla città il quantitativo d'acqua indispensabile in un termine più breve di quello necessario per l'esecuzione del provvedimento definitivo ».

L'on. Fuecher, premesso che, come aveva annunciato, era sua intenzione di presentare un ordine del giorno in cui si riassumessero i risultati della conferenza, riservandosi di accedere o no alla proposta Braidotti, la quale esprimeva idee che gli parvero identiche alle sue, dichiara, a nome del suo gruppo, di approvare la proposta in presentazione come completa nella seduta pomeridiana. Vorrebbe tuttavia far assumere a verbale il suo ordine del giorno perché i periti possano vedere in quale direzione particolarmente secondo i concetti del gruppo socialista, sarebbero da dirigere gli studi. Legge nel testo tedesco la sua proposta, e altrettanto fa l'on. Brocchi per la proposta Braidotti. L'on. Slavich, a nome della minoranza slovena, si associa alla proposta Braidotti nei sensi dell'ordine del giorno Fuecher. Messa a voti la proposta Braidotti, è accolta all'unanimità.

La proposta Fuecher assunta a verbale, premesso un breve riassunto del parere dei periti sulla classificazione in ordine di merito nei riguardi della bontà dell'acqua dei provvedimenti Bistizza-laghi, sottosuolo del Friuli, Timavo, conclude la conferenza esprimendo il voto che la città, lasciata in sospeso per il momento la decisione sull'acquedotto da adottare, sia affidata ai signori periti l'incarico di compiere, essi medesimi o sotto l'immediata loro sorveglianza, gli studi e gli esperimenti da loro suggeriti nel più breve tempo possibile, e simultaneamente per la Bistizza e per le acque friulane, e di compilare pur anche i progetti di massima coi preventivi delle spese di co-

struzione e di esercizio per queste due soluzioni, qualora risultassero loro attuabili o che siano in pari tempo intraprese tutte le pratiche opportune per assicurarsi dal Governo e dagli interessati la concessione per la derivazione di 75.000 m. c. giornalieri dalla Bistizza-lago, o di quel quantitativo che basterebbe, conservandosi l'acquedotto d'Aurissina; 2.º che siano pregati i signori periti di estendere i loro studi anche alle sorgenti dell'Isonzo (Tolmina, Bacia ecc.) e di esternarsi in proposito, e di studiare inoltre, se con riguardo alla durata di costruzione dell'acquedotto che sarà prescelto, sia consulto di attuare un provvedimento provvisorio in attesa che sia ultimato il definitivo — sempreché il provvisorio sia prontamente fattibile — e quale soluzione provvisoria essi, in tal caso, consiglieranno, con speciale riguardo a un acquedotto dalla grotta trebbiana ».

Il Podestà a questo punto, dovendo i signori periti assentarsi ed essendosi venuti già con la discussione ad un risultato conclusivo, chiude la discussione stessa. Porge vivi ringraziamenti ai periti che hanno prestato la loro collaborazione in un problema di tanta importanza per la città e in particolare ringrazia il cons. aul. Micheluzzi, che ha dedicato alla questione tutta la sua competenza, nonché il cons. edile sup. Oberst, al quale augura una pronta guarigione. Ringrazia pure tutti gli intervenuti, e leva la seduta. Sono le 6.45 pm.

## La nuova convenzione col Comune approvata dal congresso degli azionisti del Tram

Come si ricordò, nella seduta del 2 agosto p. p., il Consiglio comunale, dopo una serie di laboriosissime discussioni, deliberava, su proposta della Giunta, di accogliere la condizione posta dalla Società Triestina Tramway per l'accettazione del contratto riflettente l'esercizio delle nuove linee comunali a trazione elettrica nei sensi che nell'anno 1923 il riscatto dell'esercizio della Società fosse obbligatorio per il Comune, patto però che il prezzo annuo di riscatto fosse ridotto da cor. 450.000 a cor. 440.000.

In pari tempo il Consiglio, riformando i deliberati presi nella seduta del 10 marzo a. c., autorizzava la Giunta ad apporre nel contratto votato nelle precedenti sedute tutte quelle modificazioni che non concordavano con le disposizioni del riscatto obbligatorio nell'anno 1923, e della riduzione del riscatto al prezzo di cor. 440.000.

Il contratto così modificato fu accettato dal Consiglio d'amministrazione della S. T. T., il quale s'impegnava di sostenere l'accettazione da parte del Consiglio degli azionisti.

Ieri, alle 5 pm., sotto la presidenza del conte avv. Francesco Sordina ed alla presenza del consigliere di Luogotenenza dott. E. F. Pipitz, quale rappresentante governativo, e dei rappresentanti di 10.622 azioni, si tenne tale congresso, e il contratto fu approvato all'unanimità.

L'approvazione fu accompagnata dalla dichiarazione seguente:

« L'assemblea, pur ravvisando in questa riduzione un sacrificio non indifferente, delibera di accettare la proposta del Comune in omaggio alla persona del Podestà ed alla sua iniziativa e nell'intendimento di creare buoni rapporti col Comune ».

## La commemorazione di Felice Venezian

Stamane alle 11, auspice l'Associazione Patria, si terrà nella necropoli di Sant'Anna la commemorazione di Felice Venezian, nel quarto anniversario della sua morte. L'adesione spontanea e unanime di tutta la cittadinanza triestina a questo annuale omaggio al venerato patriota e cittadino è la più eloquente manifestazione del cuore e dell'animo di Trieste, che non dimentica coloro che — come Felice Venezian — consacrarono l'intelletto, la vita, per il suo benessere, per la sua dignità, per la sua grandezza.

Oggi nel camposanto comunale di Sant'Anna si recheranno in folla i cittadini a trarre dalla tomba che chiude il laghetto patriottico, gli auspicci per le nuove battaglie che il destino del nostro paese loro immancabilmente prepara.

Tutti i soci della « Giovine Trieste » sono invitati ad intervenire alla commemorazione di Felice Venezian, che si terrà alle ore 10 ant. nella sede sociale.

Lo « Sport Pedestre Trieste » parteciperà alla odierna commemorazione di Felice Venezian al Cimitero. Ritrovo alle 9.30 al caffè alla Borsa vecchia.

## Il convegno studentesco

E' indetto per oggi a Riva, insieme al congresso dell'Associazione degli studenti triestini, il congresso della Federazione interregionale degli studenti italiani: è un grande convegno fatto alla vigilia del nuovo anno accademico, è una radunata alla quale gli studenti nostri concorrono con fede, con balda anima di gioinezza mentre l'apertura degli studi apre una nuova fase della nostra interminabile questione universitaria.

La situazione si presenta agli studenti e agli italiani tutti, assai grave, ed il problema universitario sembra stretto a Vienna in una congiura di silenzio e di oblio. La sottocommissione parlamentare nominata per gravare del grave peso la commissione che sola poteva e doveva bastare, sembra aver una cordiale volontà di dormire. Spetta agli studenti per i primi di destare chi dorme, di far parlare chi sta zitto, di rammentare a chi finge di aver obliato. Il problema universitario deve risorgere con pieno fervore di energie, con attività piena di tutte quelle discussioni, di tutte quelle intenzioni che possono risolverlo.

In questi giorni per quell'invincibile forza di rinnovamento che è nella nostra vita nazionale sono risorte le associazioni studentesche che l'autorità aveva discolate: sono risorte per rendere più salda la compagine degli studenti, per dar corporeità più concreta alla loro necessaria e superba concordia. Agli studenti raccolti in fascio più tangibile, in un'unità più evidente, oltre alla triste situazione attuale della questione universitaria, si presentano varie proposte e varie eventualità di soluzione che negli ultimi tempi si sono affacciate alla discussione. Certo gli studenti con quello spirito che è consapevolezza del dovere e insieme conoscenza delle esigenze della situazione, le discuteranno a fine di vedere se alcuna di esse possa contenere il germe della vittoria, il mezzo con cui raggiungere la via della soluzione. Ad una cosa tenderanno tutti: a tentare di strappare al Governo la designazione di Trieste. Ed è intento questo in cui

non è dubbio — vedremo gli studenti opporre al Governo ed a quelli che in un modo o nell'altro ne sono gli strumenti od i seguaci una ferrea unità di pensiero, propositi energici di azione.

Una volontà domini il congresso, quella volontà che ha animato i lunghi decenni della lotta universitaria s'intenzionandosi in un nome: Trieste. Dieno gli studenti ogni attività perché la giustizia degli italiani trovi la designazione della sua essenziale esigenza in quel nome e, fissato il nome, affinché la giustizia abbia piena corona, con l'esaudimento di tutti i postulati.

Gli studenti, raccolti a fraterno convegno, pronti a riprendere quella lotta che si tramanda come un'imprescindibile tristezza e come un superbo onore italiano d'anno accademico in anno, sanno che li circonda l'entusiastico affetto di tutti gli italiani, sanno che si accompagna al loro spirito combattivo, alla loro tenace volontà di riprendere la lotta, l'anima della nazione, protesa verso le nuove vicende con ardente desiderio che abbia fine una volta questa incessante lotta, questo incessante tormento della nostra vita pubblica.

## Nella quinta pagina: L'Inghilterra e la sicurezza della navigazione.

Nella sesta pagina: Esposizione bovina a Visnà. — Tribunale di Rovigo.

Nella settima pagina: l'appendice: Il fantasma con la veste di fuoco.

## La V.a giornata di corse a Montebello

Oggi, al tocco e mezzo preciso, sull'ippodromo di Montebello, incominceranno le corse per la quinta giornata della interessante riunione triestistica. Il programma è variato e molto interessante, poiché alla compilazione ha « lavorato » il « Handicapper », cioè quel funzionario della società il quale assistendo alle corse giudica e quindi prende per base tutte le prestazioni (velocità) compiute dai cavalli in queste corse e in base a queste li classifica e li colloca o all'una o all'altra distanza a seconda della base fondamentale della corsa Handicap e a seconda delle loro velocità, dimodoché in queste corse tutti i cavalli vengono ad avere le identiche probabilità di giungere al traguardo in gruppo serrato. Se questo non avviene, non è certo colpa dello « Handicapper », ma bensì delle tante insidie, anche minuscole e talvolta impercettibili che sorgono in ogni corsa, come è il caso di una brutta partenza, restare chiusi, in mezzo a tre o quattro altri concorrenti, una o più « rotture » al galoppo ecc.

La prima di queste corse è quella per il premio M e r a n o, Handicap, con a base la velocità di 140 al chilometro. Gli iscritti sono 36 e perciò sarà disputata da due divisioni. Nella prima di queste giurano dei soggetti partenti con 60 metri di vantaggio e altri con 40, rispetto a quelli che ultimi elencati a 2480, poiché riteniamo che i partecipanti a questa prima divisione vadano compresi dal N. 1 al N. 19. In questo lotto di cavalli ce ne sono sei che dovrebbero compiere l'intero percorso in 3' 56" e frazione, e altri con qualche secondo di più ma che dalle corse già fornite potrebbero fare anche più presto di quello che finora hanno fatto. In ogni modo quelli che possono avere delle buone pretese per vincere sono la scuderia Ossani che tenterà la sua « chance » con « Ellos Midium » e « Appromito », la scuderia Pirovano e la scuderia Pretti.

Nella seconda divisione sempre che siano inclusi gli iscritti dal N. 20 al N. 36, il meglio piazzato dovrebbe essere « Biancospino » al quale non manca che un poco di serietà; in corsa, e con lui e nelle medesime condizioni si trova « Ivana C. » terzo della triade mettiamo « Wright Silver », il quale col suo « record » 133.8 dovrebbe compiere i 2520 metri della corsa in 3' 56" e quattro decimi.

La seconda corsa del programma (III.a della giornata), sarà la prima prova del premio D a n u b i o, cor. 2000, vincere deve prove da 1609 metri a 1729 con 36 iscritti, 1 concorrenti, specialmente nella prima prova saranno molti, fra i favoriti dalla distanza vediamo « General Kuser » sulla di cui serietà non si discute, la scuderia Barbetta, che scenderà in lizza con almeno due rappresentanti e la veloce « Helene Kuser » che ripetendo la formace di domenica scorsa dovrebbe trarre i 1654 metri in 2' 28" e due decimi.

In mancanza di qualcuno dei summenzati notiamo « Miss Good ».

Il premio Berlino, cor. 3000, per cavalli di ogni paese, vincere deve prove da 1609 metri a 1649, ha riunito 28 iscritti, all'ultimo start, « Coderò » e « Fred Leyburn » che non correranno. La scuderia Barbetta con « Pionella » a 1639, « Longevolo » a 1609 e « Pia » a 1629 metri scenderà in gara almeno con due, la bella « Rosebell » a 1619 e « Milly Fleet » a 1629 dovrebbero con « Lionello » trovarsi in un gruppo solo all'arrivo.

I dilettanti soci del Club G. D. T., disputeranno il premio Z a r a, cor. 1500, prova unica da 2420 a 2560 metri, con 16 iscritti. La scuderia Dorizguj specialmente con la sua « Sless E. U. » è la meglio favorita e con lei « Demokrats » e « Diogene ».

Seguiranno quindi le seconde prove dei premi D a n u b i o e B e r l i n o, per poi disputare il premio B o s t o n, cor. 2500; altra corsa internazionale con 39 iscritti, e per la quale il programma dato il gran numero degli iscritti prevede possa essere disputata in due divisioni con 1500 cor. di premi per ciascuna. Ora se i partenti nella prima divisione saranno compresi dal N. 1 al N. 17, riteniamo che « General Kuser » favorito dalla distanza e dallo « start », « Iluskam » e « Imperatore » dovrebbero essere fra i primi al traguardo.

Nella seconda divisione che riteniamo comprenderà gli iscritti dal N. 17 al N. 37, poiché le due americane dei fratelli Giorgi N. 38 e N. 39, non parteciperanno a questa corsa — vediamo favorita la scuderia Barbetta con « Pia », la scuderia Ossani, e « Pionella ».

Se si renderanno necessarie si disputeranno quindi le terze prove dei premi D a n u b i o e B e r l i n o e se il giorno lo permetterà si correrà la corsa eventuale per il premio « Z a u l e », cor. 1000; altro Handicap, base 1.35, al quale sono iscritti 23 cavalli.

## Elargizioni alla « Lega Nazionale ».

Si pervennero per gruppo locale:

Raccolte giocando al « Lazzaretto marittimo » cor. 18.30.

Elargizione di cor. 20 del cav. Ferro e famiglia, di Praga, registrata ieri, ora per onorare la memoria del sig. Angelo Michalev.

Nelle casse della Lega Nazionale furono trovati inalterati i seguenti importi: alla Lega degli insegnanti cor. 8.11; Ditta fratelli Uccelli cor. 11.24; Società Ginnastica cor. 15.06; Caffè Edison cor. 13.56; Restaurant Puntigam cor. 11.16.

Nazionale pervennero: cor. 3 dal dott. Pesante per aver la signorina Bertoldi copiato « Torna a Surriento »; e cor. 49 trovata nella cassetta di risparmio della Direzione centrale della Lega Nazionale.

Alla Direzione Adriatica della Lega Nazionale per gruppo di Muggia 344 a raccolta dal gruppo dei maldicenti del sabato sul vaporino cor. 9.35.

Elargizioni varie. Ci pervennero:

Per onorare la memoria del sig. Ivo Buchreiner dal sig. ri barone e baronessa Menghin cor. 20, a favore della Società di S. Vincenzo de' Paoli.

Per onorare la memoria del sig. Salomone Elthogen dal signori: Roberto Piazza cor. 20, Giovanni e Adolfo Weiner cor. 20 a favore della Guardia medica; H. E. Lichtenstadt cor. 20 a favore degli Amici dell'infanzia; Ottavia e Giuseppe Schüssler cor. 20 a favore dell'Igea; Bianca ed Ernesto Krausz cor. 30 a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale; dott. Emanuel Freund cor. 20 a favore del fondo orfani dell'Associazione medica; A. Noerdlinger e consorte cor. 20 a favore della Fraternità di misericordia; Abd ed Enrico Kern cor. 20, Adolfo Nossel cor. 30, a favore della Beneficenza israelitica; E. duardo Hahn cor. 20 a favore del fondo filantropico degli impiegati della Filiale della Banca Union; dott. Amadeo Moravetz cor. 20 a favore del fondo vedove ed orfani della Cassa di risp. e sovvenzioni tra gli impiegati della Filiale dello Stab. di credito.

Per onorare la memoria della signora Maria ved. Demartini, dal signori Augusto e Pierina Lejet cor. 20, a favore della Società francese di beneficenza; dai signori Anne e Holt Lloyd cor. 30 a favore della « British Seamen's Home »; dal sig. Giuseppe Janesch cor. 20 a favore dell'Ospedale infantile.

Per onorare la memoria del sig. Paolo Veggiani della famiglia Covacich cor. 20 a favore della Guardia medica.

Per onorare la memoria della signora Antonia ved. Komschach, dal dott. Tommaso Marchich cor. 10, a favore della Previdenza.

Alla Associazione italiana di beneficenza pervennero dal barone Rosario Curro lire 50 a favore del fondo Marcherita di Savoia, per onorare la memoria del signor Ivo Buchreiner.

Alla Società « Igea » pervennero: dal signor E. A. Jahn e consorte cor. 30 per onorare la memoria del padre del signor Carlo Elthogen; Giovanni Frizziero cor. 3, per una prestazione avuta.

Il cuore dei lettori. Ci pervennero:

A favore della povera malata di via Risorta 14 e dei suoi due bambini: H. W. cor. 3; Elisa, Ada e Alberto Illich cor. 1.50; Nini e Pupun cor. 5; G. S. cor. 1; L. P. cor. 5; il piccolo Nino papà cor. 3.

A favore della vedova Maria Stoch, di via S. Marco 33, e dei suoi cinque figliolotti: Luigia Curto e dalle signorine del suo lavoratorio cor. 8; N. N. cor. 4; G. S. cor. 1; Nini e Pupun cor. 5; Elisa, Ada e Alberto Illich cor. 1.50; H. W. cor. 3; L. P. cor. 5.

La Cooperativa degli impiegati e privati, a congresso. Terza, nella sala della Borsa si tenne, in seconda convocazione il congresso generale della Cooperativa fra impiegati e privati. Presiedeva l'on. Zanuttig che commemorò i soci defunti e tese poi un eloquio funebre del compianto Antonio Maffi, il pioniere della cooperazione italiana, decesso pochi mesi or sono tra il generale compianto. Comunicò quindi l'approvazione, avvenuta nel gennaio passato, del riformato statuto, in base al quale fu compilato il bilancio in presentazione; e la nomina del collega Arturo Prezioso a fiduciario nell'amministrazione del fondo di previdenza e sussidi per soci colpiti da disgrazia domestica; esprime ringraziamenti ai direttori uscenti Berie ed Olivo, e a quelli che accettarono ad accettare un'eventuale rielezione, cav. Angeli, Demoni e Segre. Quindi mise in rilievo le difficoltà incontrate per trovare una sede adatta per il Provvedimento centrale, comunicando che la Società dovette adattarsi ad un nuovo non atteso aumento di pigione di 2000 corone annue (Mormorio).

Fu data quindi lettura del rapporto del revisore giudiziale sig. Contin, favorevolissimo, e il segretario sig. Loewy lesse poi la relazione virtuale dalla quale si rileva il continuo progresso della beneficenza istituzione alla quale ormai può accreditarsi ogni classe di cittadini. Nell'esercizio 1911-12 le vendite di merci e commissioni ascesero, nel Provvedimento e nelle tre Filiali (Madonna del mare, Massimo d'Azeglio, Acquedotto), a corone 472.37.53 con un aumento di quasi 50.000 corone sull'esercizio precedente. Il movimento di cassa della Cooperativa fu di corone un milione 281.053.84, con un aumento di 176.000 corone sull'esercizio 1910-11. I soci sono ora 2400, possessori di 5738 quote d'affari per corone 57.380. Nella statistica delle merci vendute non sono compresi i vini e liquori (circa 47.000 corone). Inoltre i consorziati furono di riduzioni considerevoli e sconti nell'acquisto diretto di merci da fornitori, di biglietti di bagni, teatri, tram ecc. L'utile netto della vendita di merci ascende a corone 72.527.36, quello sulle forniture diverse a cor. 4302.44; si vendettero biglietti di bagni, teatri, cinema, ecc., per corone 73.951.80, ciò che assicurò al soci un vantaggio di oltre 12.000 corone (nelle riduzioni di prezzo). Il fondo di riserva ascende a corone 34.583.31 pari al 60 per cento del capitale sottoscritto. Il fondo di previdenza è ora di corone 11.704.76.

La relazione è approvata fra applausi. Si approvano pure il bilancio e la ripartizione dell'utile netto che — dopo detratte le quote ad incremento dei vari fondi — assegna al 2 per cento di dividendo sulle merci acquistate e pagate.

Infine, dopo varie raccomandazioni alla direzione, si procedette allo spoglio delle schede. Risultarono eletti: a direttori Giuseppe cav. Angeli, Mario Alberti, Giulio Camaruto, Carlo Demoni, Emanuele Segre; a revisori effettivi: Giuseppe Budav, Arturo Calcagno, Arrigo Cellola, Carlo Fer



**Conservatorio «Giuseppe Tartini».** Domani 16 corr. al Conservatorio Tartini si inizieranno le lezioni per il prossimo anno accademico. Per gli alunni che si iscriveranno dopo il 17 corr. le lezioni incominceranno col 1. di ottobre.

**Incidente ferroviario.** — Il deragliamento di un vagone alla Stazione di Rozzoli. Ieri sera un treno merci della Ferrovia dello Stato, partito alle 9 dalla Stazione di S. Andrea per Gorizia, Villaco e Klagenfurt, aveva da poco oltrepassato la stazione di Rozzoli, quando il carro-bagno dev'essere sceso dalla rotaia e andando ad incastrarsi nella scarpata. Data la minima celerità del treno, che fu subito fermato, non si ebbe a verificare alcun guaio né al personale viaggiante, né agli altri carrozzoni. Dalla Stazione di S. Andrea furono subito mandati funzionari e operai muniti degli ordigni necessari per rimettere il vagone deragliato sulle rotaie. Dopo un'ora di lavoro, la linea poté essere sgombrata e riattivata. L'ultimo treno da Vienna, in arrivo qui alle 11.15, subì 45 minuti di ritardo. Quello in partenza da qui alle 10.30 per Vienna partì, invece, col ritardo di un'ora.

**Matrimoni.** La signorina Lidia Cuttin col sig. Giacomo Sinigaglia.

La signorina Giulietta Peschke col signor Antonio Finatzer.

La signorina Gilda Buttignoni col signor Antonio Galopin.

La signorina Ida Marascutti col sig. Romano Tommasini.

La signorina Noemi Peteani col sig. Filippo Stefanini di Roma.

**Gli orari delle Banche.** Col giorno di ieri 14 corr. è andato a cessare l'orario estivo ridotto per la giornata del sabato. Col prossimo sabato 21 corr. rientra in vigore l'orario integrale e normale.

**Il 40. anniversario della fondazione della Società di m. s. degli agenti di manifatture.** Questa mattina alle 11.30, come preannunciato, nel ristorante del Teatro Eden, la Società di m. s. degli agenti di manifatture, commemorerà il 40. anniversario della sua fondazione.

**Camera del lavoro.** Domani, lunedì, alle 7 pom., si terrà alla Camera del lavoro, in Nuova 35, il piano, il congresso di costituzione dell'«Associazione fra gli addetti agli acquedotti comunali in Trieste». All'ordine del giorno stanno: Lettura dello statuto sociale già vidimato dalla Luogotenenza; Costituzione della Società; Elezione delle cariche sociali; Fissazione del canone sociale e della tassa di ammissione; Eventuali.

**Adunanza sospesa.** Per cause imprevedute l'adunanza dei «Democratici istriani», che si doveva tenere oggi a Muggia, venne rimandata a tempo indeterminato.

**Convegni sociali.** Lo «Sport Pedestre Trieste» indice per oggi alle 2 pom. la solita riunione di giochi all'aperto. Ritrovo alle 1.30 in caffè alla Borsa Vecchia.

Il Club «Cortesia» terrà oggi un festino familiare di danza, dalle 5 alle 10 pom., nella sala di via dell'Istituto 15.

Il Circolo familiare «Diana» darà oggi un festino di danza dalle 8 alle 10 pom., nella sala Nicheo a Montebello, e domani sera un trattenimento di danza dalle 8 alle 10, nella medesima sala.

Le gare sociali della sezione ciclistica dell'«Associazione «Edera» che dovevano tenersi oggi, vennero trasportate a domenica 22 corr.

Il Circolo «Rosa» terrà oggi, dalle 4.30 alle 9 pom. una riunione di danza familiare nella sala «Erisore».

**Gite per mare.** Oltre a quella ieri annunciata, ai faranno oggi gite per Muggia col pir. municipal mugugiano; alle 8, 10.05 ant., 12, 2.30, 3, 5.50, 4.40 e 7 pom. Ritorno alle 9, 10.45 ant., 1.30, 3.15, 3.45, 6.15, 7 e 7.45 pom.

**Monte di pietà.** Il Monte di pietà porrà martedì in vendita gli oggetti preziosi della Gestione N. 130 assunti nel mese di dicembre a biglietto verde e preclusamente; dal N. 247400 al N. 249400.

## La disgrazia di due salumai di Trieste

Ieri è tornato a Trieste il sig. Giuliano Giuliani, di 25 anni, agente commessalista presso la ditta Sardi e C., esercente in via di Cavana N. 2, che l'altra sera, trovandosi a Mestre in attesa del treno per Trieste, in compagnia del cugino Antonio Monico, di 38 anni, proprietario della salumeria al N. 3 di piazza Lipsia, per poco non rimase vittima di grave disgrazia.

Un nostro «reporter» trovò ieri il Giuliani nel suo negozio, occupato alle sue mansioni e festeggiato da quanti clienti entravano.

Mio cugino ed io — raccontò egli — eravamo, ritornati dall'aver accompagnato all'ultima dimora mio zio, rispettivamente papà del Monico, deceduto alla stazione di Mestre in attesa dell'arrivo del treno che ci avrebbe portati a Trieste. Entrati nell'«ippon» della stazione, trovammo il primo e il secondo binario liberi; stavamo fra i due binari, discorrendo, quando sul terzo binario, a pochi passi da noi, vedemmo avanzare il treno proveniente da Treviso. Sperando di riuscire in tempo, cercammo di guadagnare il lato opposto dal quale arrivava, ma nello stesso momento l'arrivo del treno diretto proveniente da Milano e sul quale noi dovevamo salire. Il treno di Treviso, però, ci raggiunse. Fu un attimo. Io, perduto da una repulsione della macchina, fui lanciato a terra; salvato, però, mio cugino, invece, pure gettato a terra, si trovò preso con le gambe sotto le ruote della locomotiva. Questa fu subito fermata. Io potei subito rialzarmi, incolme. Mio cugino, invece, aveva avuto asportata una gamba, trattenuta l'altra e riportato insensibile, altre contusioni in tutto il corpo. Passaggio e personale della stazione gli furono attorno a soccorrerlo. Vidi che lo trasportavano a braccia; poi divenni come cieco. Una crisi di nervi mi assalì talmente forte che diverse persone ebbero il loro da fare — come mi raccontarono poi — a trattenermi. Mi condussero all'Ospedale e mi collocarono nella sala d'osservazione. Ieri mattina, però, mi rilasciarono e potetti ritornare a Trieste. Mio cugino, invece, fu accolto nell'Ospedale «Umberto I». Egli ha moglie e tre figli.

**Suicidio.** Luigia Durbich, di 64 anni, abitante alla Scala Santa-Romano N. 201, da alcuni mesi uscita dalle sale d'osservazione dell'Ospedale, ove era stata accolta per megalomania, ora pareva del tutto guarita. Ieri mattina il marito, Antonio, svegliatosi, non la trovò più nel letto. La cercò, allora, da per tutto, ma inutilmente. Gli venne per ultimo il doloroso sospetto che la povera donna si fosse gettata nel pozzo e, recatosi nel giardino a guardarla, vide il cadavere galleggiare sull'acqua. Avverito l'ispettore di p. p. al Belvedere, questo fece venire i vigili, ed il cadavere venne estratto. Dai rilievi eseguiti risultò che la disgraziata si era gettata nel pozzo verso le 2 ant.

Oggi alle 2 pom., per cura dell'Impresa Nuova, avranno luogo i funerali.

**Un forestiere che parte senza pagare il conto.** Rosa Widmer, cameriera all'Hotel «Abbondanza», in via Giosue Carducci N. 20, mosse ieri denuncia contro un tale Rodolfo Marcello; così si era qualificato nel registro dei forestieri, e nel giorno 5 corrente era partito insalutato ospite, lasciando insoluto un conto di 15 corone. La Widmer aggiunse di aver atteso tanti giorni a fare la denuncia, perché il sedicente Marcello aveva lasciato un pacco nella stanza che occupava.

Credevo che egli ritornasse — disse la Widmer — invece, ieri, aperto il pacco, compresi di essere stata gabbata. Non c'erano che vecchi giornali e qualche fazzoletto sporco.

**Portafoglio rubato.** Ieri mattina il sig. Domenico Nordio, addetto al negozio di manifatture della ditta A. Zafred, al N. 36 di via Nuova, fu chiamato dalla portinaia della casa, che gli disse:

Senta, or ora ho trovato nella latrina un portafoglio da quanto mi sembra, deve essere suo. Vuol dirmi però se a lei manca il suo?

Il Nordio rispose:

Quando sono entrato in negozio, ho deposto la giacca nello spogliatoio. Ora vado a vedere e ritornerò subito.

Il Nordio diffidò entrò nello spogliatoio. La giacca era al posto dove poco prima l'aveva messa, ma la tasca interna era stata alleggerita appunto del portafoglio.

Ritornò allora dalla portinaia, la quale, restituendo il portafoglio, disse di averlo rinvenuto avvolto in un fazzoletto. Nordio verificò il contenuto: ogni carta era al suo posto; era però sparita una banconota da 20 corone. Egli allora si diede a fantasticare chiedendosi chi gli potesse aver fatto il brutto tiro, e pensando che altre volte nel negozio erano mancati degli scampoli di stoffa, uno dei quali anzi era poi stato rinvenuto nascosto nel mondozziaio, concentrò i suoi sospetti sui fattori del negozio. Non si era ingannato; poiché, denunciato l'ammanco patito e i sospetti alla Polizia, questa fece arrestare i fattori. Nelle tasche di uno di essi fu trovato un fazzoletto perfettamente corrispondente a quello rinvenuto dalla portinaia. Stretto dalle domande, finì col confessare. Egli, Giuseppe Strazzimiglio, da Gradisca, ha 16 anni, e abita in via della Valle N. 2. Fu condotto agli arresti di via Tigor.

**Colto sul fatto.** Ieri alle 2 del pomeriggio fu arrestato in piazza della Barriera vecchia il muratore Antonio Buller, di 20 anni, da Comons, abitante in via del Solitario N. 14, perché colto da una guardia mentre introduceva una mano nella sacca di una rivendigliola. Il Buller negò il reato oppostogli, ma nondimeno fu condotto agli arresti.

**In prigione per quattro birre.**

Ben, se ora de andar via; la me paghi le quattro birre, e po' la vadi in caffè. Così parlava ieri notte un cameriere della trattoria «Aurora», in via Giosue Carducci, al giornaliere Giovanni C., di 33 anni, abitante in via Gaspare Gozzi.

Il C. però non si muoveva per la semplice ragione che non aveva un centesimo. Il suo debito era di 64 cent. (!) e fu fatto arrestare. Alla polizia disse che credeva di trovare nel locale un cameriere conosciuto.

**180 corone scomparse e ritrovate.** Emilia Artico, abitante in via del Solitario N. 11, ieri l'altro dovendo eleggere incarico i braccianti Eugenio Schvabel, di 46 anni, da Trieste, abitante in via Donata N. 28, Francesco Nordin, di 29 anni, da Trieste, abitante sulla Scala S. Luigi N. 1, Andrea Fuchs, di 30 anni, da Senescechia, abitante in via dei Giuliani N. 14, e Francesco Covacich, da Trieste, di 33 anni, abitante in via della Stazione N. 19, di trasportarle il mobilio. Mentre stava per allontanarsi anch'essa, si ricordò di una scatoletta di latte con entro 180 cor. che aveva lasciato su un armadio, ma la cercò invano. Ne domandò ai quattro uomini, ma essi non sapevano nulla. Sopprimendo su loro, l'Artico avvertì la polizia. I quattro furono arrestati, ma negarono l'incriminazione. Le 180 corone furono trovate a terra entro il casotto del portinajo che era assente. Nondimeno i quattro braccianti furono tratti in causa.

**Colpito dalla corrente elettrica.** Iersera, poco dopo le 4, dalle Ferriere di Servola veniva telefonato alla Guardia medica che un operatore era stato colpito dalla corrente elettrica. Accorse tosto il medico d'ispezione con un tassametro e trovò il capo-elettricista Francesco Jelicar, di 38 anni, abitante nello Stabilimento, che avendo toccato inavvertitamente col braccio destro un filo per il quale passa una corrente di 50.000 volti, aveva riportato ustioni di terzo grado. Ebbe le cure opportune.

**Ammalato sulla via.** Luigi Battistutta, di 81 anni, ex-farmacista, abitante in via Domenico Rossetti N. 51, passando ieri per la via della Caserma, giunto all'altezza del negozio di ferramenta Cesca fu colto da male improvviso. Telefonatosi alla Guardia medica, accorse tosto il dottore, ma il Battistutta, che nel frattempo si era rimesso, rifiutò le cure del medico e continuò la sua via.

**Grave ferimento a Domo.** In relazione alla notizia riportata ieri l'altro sotto il titolo «Grave ferimento a Domo», siamo pregati rilevare che il Giovanni Flego fu ferito dal carpentiere Mars nella trattoria di Marcello Grandis, al N. 47 di Laticich presso Dolina.

**Informazioni... e percosse.** Ieri, a richiesta di Italia Foscarini, abitante in via del Boschetto, fu arrestato il cameriere Francesco Nalb, abitante in via dei Gelsi 12. La Foscarini disse che la sera del 4 corr. era entrato nella sua abitazione il Nalb per richiederle di alcune informazioni riguardanti la sua fidanzata, che sapeva essere amica di lei. La Foscarini rifiutò di rispondere alle domande fatte, e soltanto a ricorrere alla Guardia medica, rendendola impossibilitata al lavoro per otto giorni. Il violento fu tratto agli arresti.

**Ferimento e tentato suicidio?** Elvira Micus, di 31 anni, abitante in via della Guardia N. 32, ieri alle 4 e mezzo fu accompagnata con una vettura alla Stazione centrale di soccorso per una ferita di taglio alla mammella sinistra.

Sui motivi della ferita la Micus, mentre da prima diceva di essere stata colpita con un coltello dal proprio marito, che preso dal vino aveva litigato con lei, modificò poi tale versione, dicendo che, stanca di sopportare il marito che da alcuni giorni non lavorava ed era invece sempre brillo, aveva avuto l'intenzione di terminarla con la vita, e a tale scopo si era vibrata una coltellata. Ebbe le cure opportune.

**Ferito in rissa.** Francesco Zorzi, di 35 anni, bracciante, abitante a Scorciole S. Pietro N. 149, risorse ieri mattina alla Guardia medica, dove il dottore gli riscontrò alcune ferite sopra l'occhio sinistro; allo zigoma sinistro, alla fronte, nonché molteplici ferite alle guance. Lo Zorzi raccontò che venuto a questione con un altro bracciante, era stato colpito con una bottiglia che nell'urto andò in pezzi. Ebbe le cure necessarie.

**Carezze marziali.** Maria Filiputti, di 24 anni, abitante in via del Solitario N. 2, risorse ieri alla Guardia medica per alcune contusioni e suffusioni sanguigne alla guancia sinistra e ad ambe le braccia. Disse di essere stata percosca per un futile motivo dal proprio marito.

**Uomo che morde.** Si recava ieri alla Guardia medica Amilcare Canè, di 31 anni, da Bologna, per la cura di una ferita riportata alla mano destra. Al dottore che lo medicava disse che venuto a questione con un'altra persona, era stato morsiato all'indice della mano destra, in modo tale che un pezzo del dito era rimasto fra i denti dell'avversario. Ebbe le cure opportune.

**Attentato da un carro.** Il marittimo Corrado Galietto, di 15 anni, abitante in via Economica N. 3, ieri mattina alle 10, passando per via Grumula, fu atteso da un carro che non riuscì a scansare. Dalla Stazione centrale di soccorso a cui fu telefonato accorse un dottore che riscontrò al Galietto la lussazione del cubito sinistro. Ebbe le cure opportune.

**Caduta.** Giovanna Eller, di 56 anni, ieri mattina nel venire in città cadde dal carrello sul quale stava seduta guidando un somarello e battè la faccia a terra. Recatasi alla Guardia medica, le furono riscontrate alcune ferite al capo e, dopo avere le prime cure, fu accompagnata all'Ospedale. Fu accolta nella quarta divisione.

**Lesioni accidentali.** Ricorsero ieri alla Guardia medica per lesioni riportate accidentalmente: Emilio Gugi, di 37 anni, bracciante, abitante in via del Molino a vento N. 3, per escoriazioni alla faccia; Carlo Müller, di 28 anni, cocchiere, abitante in via Giulia N. 68, per una ferita di punta alla mano sinistra; Giuseppe Bacin, di 16 anni, abitante in via del Solitario N. 2, per una ferita di taglio al polso destro; Giovanni Miclavetz, di 16 anni, apprendista fabbro, abitante a Ruzzi N. 920, per una ferita all'angolo dell'occhio destro; Carlo Losin, di 32 anni, fabbro, abitante in via del Concone N. 4, per una ferita sopra l'occhio destro; Massimiliano Duiz, di 39 anni, fabbro, abitante in Chiadino N. 753, per escoriazioni alla mano sinistra; Emilio Weissenberger, di 28 anni, vetturino, abitante a S. M. M. inf. N. 87, per una ferita al mento.

**Corrispondenza aperta.** Ribelle 1. Sarebbe fatica spreca perché l'istruzione religiosa essendo obbligatoria non è ammissibile una dispensa. L'altra S. S. invece invece verrà accolta. Rivolgendosi alla direzione della scuola al principio dell'anno scolastico, otterrà che suo figlio non sia costretto a recarsi alla confessione, alla messa ecc. 2. Per il resto del libro, Trastello, Pola. Nel cosueto l'addetto abbia diritto ad una remunerazione periodica o ad un altro speciale compenso, questo gli spetta anche se il rapporto di servizio viene sciolto prima della scadenza del termine ordinario, naturalmente in proporzione al periodo di lavoro effettivo. Grenotta. In Austria, Germania e Principato di Liechtenstein la tessera elettorale è di 6 cent. la parola. Per il resto dell'Europa la tassa fissa per ogni telegramma è di cent. 60 oltre alla tassa per ogni singola parola. (Italia 8-12 cent., Rumenia 8, Spagna 28, Grecia 24, ecc.). — *Giovine speranze.* Capodistria. Per il vino in botti a Trieste si paga il dazio di 24 cent. 1 ettolitro; per quello in bottiglie 56 (in ambidue i casi dazio erariale ed addizionale compresi). — *Ingegneri.* Un pollice quadrato ripieno equivale a cm. quadrati 6.45. Un «pinto» a litri 0.563; un «galon» è uguale a litri 4.53. — *Studio.* Confonde il sogno. La casa degli eredi Monarca che sorgeva al N. 5 di Piazza delle Scuole israeliche fu quasi completamente distrutta dal fuoco il 3 gennaio del 1905. — *Capodistria.* L'esposizione istriana fu inaugurata il 1. maggio 1910. La sede della Lega «Ligue nationale de la prévoyance» della mutualità è in Parigi, rue Bonaparte N. 78. Questa lega pubblica anche un bollettino mensile ricco di dati molto interessanti. — *Disperato.* Dalla descrizione di Ella ci fa di quella signora dobbiamo dedurre che la poverina è affetta da una specie di idiosincrasia della verità e in altri termini, che è una appassionata cultrice della menzogna ad ogni costo. — *Tecnico.* No, perché nei primi mesi del 1911 l'acquedotto d'Aurissina ha distribuito 397.000 m. c. di più che nel precedente anno. Nell'agosto di quell'anno il consumo aumentò di 36.115 m. c. contro dei 30.000 m. c. del 1910. — *Remo.* Il bosco Pontino, dove il suo nome ai proprietari di una grande casa di stile veneto colà esistente che fu poi ridotta dal cav. Giuseppe Bassevi a castello. — *Chi ha ragione?* Cesare

stro; allo zigoma sinistro, alla fronte, nonché molteplici ferite alle guance. Lo Zorzi raccontò che venuto a questione con un altro bracciante, era stato colpito con una bottiglia che nell'urto andò in pezzi. Ebbe le cure necessarie.

**Carezze marziali.** Maria Filiputti, di 24 anni, abitante in via del Solitario N. 2, risorse ieri alla Guardia medica per alcune contusioni e suffusioni sanguigne alla guancia sinistra e ad ambe le braccia. Disse di essere stata percosca per un futile motivo dal proprio marito.

**Uomo che morde.** Si recava ieri alla Guardia medica Amilcare Canè, di 31 anni, da Bologna, per la cura di una ferita riportata alla mano destra. Al dottore che lo medicava disse che venuto a questione con un'altra persona, era stato morsiato all'indice della mano destra, in modo tale che un pezzo del dito era rimasto fra i denti dell'avversario. Ebbe le cure opportune.

**Attentato da un carro.** Il marittimo Corrado Galietto, di 15 anni, abitante in via Economica N. 3, ieri mattina alle 10, passando per via Grumula, fu atteso da un carro che non riuscì a scansare. Dalla Stazione centrale di soccorso a cui fu telefonato accorse un dottore che riscontrò al Galietto la lussazione del cubito sinistro. Ebbe le cure opportune.

**Caduta.** Giovanna Eller, di 56 anni, ieri mattina nel venire in città cadde dal carrello sul quale stava seduta guidando un somarello e battè la faccia a terra. Recatasi alla Guardia medica, le furono riscontrate alcune ferite al capo e, dopo avere le prime cure, fu accompagnata all'Ospedale. Fu accolta nella quarta divisione.

**Lesioni accidentali.** Ricorsero ieri alla Guardia medica per lesioni riportate accidentalmente: Emilio Gugi, di 37 anni, bracciante, abitante in via del Molino a vento N. 3, per escoriazioni alla faccia; Carlo Müller, di 28 anni, cocchiere, abitante in via Giulia N. 68, per una ferita di punta alla mano sinistra; Giuseppe Bacin, di 16 anni, abitante in via del Solitario N. 2, per una ferita di taglio al polso destro; Giovanni Miclavetz, di 16 anni, apprendista fabbro, abitante a Ruzzi N. 920, per una ferita all'angolo dell'occhio destro; Carlo Losin, di 32 anni, fabbro, abitante in via del Concone N. 4, per una ferita sopra l'occhio destro; Massimiliano Duiz, di 39 anni, fabbro, abitante in Chiadino N. 753, per escoriazioni alla mano sinistra; Emilio Weissenberger, di 28 anni, vetturino, abitante a S. M. M. inf. N. 87, per una ferita al mento.

**Corrispondenza aperta.** Ribelle 1. Sarebbe fatica spreca perché l'istruzione religiosa essendo obbligatoria non è ammissibile una dispensa. L'altra S. S. invece invece verrà accolta. Rivolgendosi alla direzione della scuola al principio dell'anno scolastico, otterrà che suo figlio non sia costretto a recarsi alla confessione, alla messa ecc. 2. Per il resto del libro, Trastello, Pola. Nel cosueto l'addetto abbia diritto ad una remunerazione periodica o ad un altro speciale compenso, questo gli spetta anche se il rapporto di servizio viene sciolto prima della scadenza del termine ordinario, naturalmente in proporzione al periodo di lavoro effettivo. Grenotta. In Austria, Germania e Principato di Liechtenstein la tessera elettorale è di 6 cent. la parola. Per il resto dell'Europa la tassa fissa per ogni telegramma è di cent. 60 oltre alla tassa per ogni singola parola. (Italia 8-12 cent., Rumenia 8, Spagna 28, Grecia 24, ecc.). — *Giovine speranze.* Capodistria. Per il vino in botti a Trieste si paga il dazio di 24 cent. 1 ettolitro; per quello in bottiglie 56 (in ambidue i casi dazio erariale ed addizionale compresi). — *Ingegneri.* Un pollice quadrato ripieno equivale a cm. quadrati 6.45. Un «pinto» a litri 0.563; un «galon» è uguale a litri 4.53. — *Studio.* Confonde il sogno. La casa degli eredi Monarca che sorgeva al N. 5 di Piazza delle Scuole israeliche fu quasi completamente distrutta dal fuoco il 3 gennaio del 1905. — *Capodistria.* L'esposizione istriana fu inaugurata il 1. maggio 1910. La sede della Lega «Ligue nationale de la prévoyance» della mutualità è in Parigi, rue Bonaparte N. 78. Questa lega pubblica anche un bollettino mensile ricco di dati molto interessanti. — *Disperato.* Dalla descrizione di Ella ci fa di quella signora dobbiamo dedurre che la poverina è affetta da una specie di idiosincrasia della verità e in altri termini, che è una appassionata cultrice della menzogna ad ogni costo. — *Tecnico.* No, perché nei primi mesi del 1911 l'acquedotto d'Aurissina ha distribuito 397.000 m. c. di più che nel precedente anno. Nell'agosto di quell'anno il consumo aumentò di 36.115 m. c. contro dei 30.000 m. c. del 1910. — *Remo.* Il bosco Pontino, dove il suo nome ai proprietari di una grande casa di stile veneto colà esistente che fu poi ridotta dal cav. Giuseppe Bassevi a castello. — *Chi ha ragione?* Cesare

**Corrispondenza aperta.** Ribelle 1. Sarebbe fatica spreca perché l'istruzione religiosa essendo obbligatoria non è ammissibile una dispensa. L'altra S. S. invece invece verrà accolta. Rivolgendosi alla direzione della scuola al principio dell'anno scolastico, otterrà che suo figlio non sia costretto a recarsi alla confessione, alla messa ecc. 2. Per il resto del libro, Trastello, Pola. Nel cosueto l'addetto abbia diritto ad una remunerazione periodica o ad un altro speciale compenso, questo gli spetta anche se il rapporto di servizio viene sciolto prima della scadenza del termine ordinario, naturalmente in proporzione al periodo di lavoro effettivo. Grenotta. In Austria, Germania e Principato di Liechtenstein la tessera elettorale è di 6 cent. la parola. Per il resto dell'Europa la tassa fissa per ogni telegramma è di cent. 60 oltre alla tassa per ogni singola parola. (Italia 8-12 cent., Rumenia 8, Spagna 28, Grecia 24, ecc.). — *Giovine speranze.* Capodistria. Per il vino in botti a Trieste si paga il dazio di 24 cent. 1 ettolitro; per quello in bottiglie 56 (in ambidue i casi dazio erariale ed addizionale compresi). — *Ingegneri.* Un pollice quadrato ripieno equivale a cm. quadrati 6.45. Un «pinto» a litri 0.563; un «galon» è uguale a litri 4.53. — *Studio.* Confonde il sogno. La casa degli eredi Monarca che sorgeva al N. 5 di Piazza delle Scuole israeliche fu quasi completamente distrutta dal fuoco il 3 gennaio del 1905. — *Capodistria.* L'esposizione istriana fu inaugurata il 1. maggio 1910. La sede della Lega «Ligue nationale de la prévoyance» della mutualità è in Parigi, rue Bonaparte N. 78. Questa lega pubblica anche un bollettino mensile ricco di dati molto interessanti. — *Disperato.* Dalla descrizione di Ella ci fa di quella signora dobbiamo dedurre che la poverina è affetta da una specie di idiosincrasia della verità e in altri termini, che è una appassionata cultrice della menzogna ad ogni costo. — *Tecnico.* No, perché nei primi mesi del 1911 l'acquedotto d'Aurissina ha distribuito 397.000 m. c. di più che nel precedente anno. Nell'agosto di quell'anno il consumo aumentò di 36.115 m. c. contro dei 30.000 m. c. del 1910. — *Remo.* Il bosco Pontino, dove il suo nome ai proprietari di una grande casa di stile veneto colà esistente che fu poi ridotta dal cav. Giuseppe Bassevi a castello. — *Chi ha ragione?* Cesare

**Corrispondenza aperta.** Ribelle 1. Sarebbe fatica spreca perché l'istruzione religiosa essendo obbligatoria non è ammissibile una dispensa. L'altra S. S. invece invece verrà accolta. Rivolgendosi alla direzione della scuola al principio dell'anno scolastico, otterrà che suo figlio non sia costretto a recarsi alla confessione, alla messa ecc. 2. Per il resto del libro, Trastello, Pola. Nel cosueto l'addetto abbia diritto ad una remunerazione periodica o ad un altro speciale compenso, questo gli spetta anche se il rapporto di servizio viene sciolto prima della scadenza del termine ordinario, naturalmente in proporzione al periodo di lavoro effettivo. Grenotta. In Austria, Germania e Principato di Liechtenstein la tessera elettorale è di 6 cent. la parola. Per il resto dell'Europa la tassa fissa per ogni telegramma è di cent. 60 oltre alla tassa per ogni singola parola. (Italia 8-12 cent., Rumenia 8, Spagna 28, Grecia 24, ecc.). — *Giovine speranze.* Capodistria. Per il vino in botti a Trieste si paga il dazio di 24 cent. 1 ettolitro; per quello in bottiglie 56 (in ambidue i casi dazio erariale ed addizionale compresi). — *Ingegneri.* Un pollice quadrato ripieno equivale a cm. quadrati 6.45. Un «pinto» a litri 0.563; un «galon» è uguale a litri 4.53. — *Studio.* Confonde il sogno. La casa degli eredi Monarca che sorgeva al N. 5 di Piazza delle Scuole israeliche fu quasi completamente distrutta dal fuoco il 3 gennaio del 1905. — *Capodistria.* L'esposizione istriana fu inaugurata il 1. maggio 1910. La sede della Lega «Ligue nationale de la prévoyance» della mutualità è in Parigi, rue Bonaparte N. 78. Questa lega pubblica anche un bollettino mensile ricco di dati molto interessanti. — *Disperato.* Dalla descrizione di Ella ci fa di quella signora dobbiamo dedurre che la poverina è affetta da una specie di idiosincrasia della verità e in altri termini, che è una appassionata cultrice della menzogna ad ogni costo. — *Tecnico.* No, perché nei primi mesi del 1911 l'acquedotto d'Aurissina ha distribuito 397.000 m. c. di più che nel precedente anno. Nell'agosto di quell'anno il consumo aumentò di 36.115 m. c. contro dei 30.000 m. c. del 1910. — *Remo.* Il bosco Pontino, dove il suo nome ai proprietari di una grande casa di stile veneto colà esistente che fu poi ridotta dal cav. Giuseppe Bassevi a castello. — *Chi ha ragione?* Cesare

**Corrispondenza aperta.** Ribelle 1. Sarebbe fatica spreca perché l'istruzione religiosa essendo obbligatoria non è ammissibile una dispensa. L'altra S. S. invece invece verrà accolta. Rivolgendosi alla direzione della scuola al principio dell'anno scolastico, otterrà che suo figlio non sia costretto a recarsi alla confessione, alla messa ecc. 2. Per il resto del libro, Trastello, Pola. Nel cosueto l'addetto abbia diritto ad una remunerazione periodica o ad un altro speciale compenso, questo gli spetta anche se il rapporto di servizio viene sciolto prima della scadenza del termine ordinario, naturalmente in proporzione al periodo di lavoro effettivo. Grenotta. In Austria, Germania e Principato di Liechtenstein la tessera elettorale è di 6 cent. la parola. Per il resto dell'Europa la tassa fissa per ogni telegramma è di cent. 60 oltre alla tassa per ogni singola parola. (Italia 8-12 cent., Rumenia 8, Spagna 28, Grecia 24, ecc.). — *Giovine speranze.* Capodistria. Per il vino in botti a Trieste si paga il dazio di 24 cent. 1 ettolitro; per quello in bottiglie 56 (in ambidue i casi dazio erariale ed addizionale compresi). — *Ingegneri.* Un pollice quadrato ripieno equivale a cm. quadrati 6.45. Un «pinto» a litri 0.563; un «galon» è uguale a litri 4.53. — *Studio.* Confonde il sogno. La casa degli eredi Monarca che sorgeva al N. 5 di Piazza delle Scuole israeliche fu quasi completamente distrutta dal fuoco il 3 gennaio del 1905. — *Capodistria.* L'esposizione istriana fu inaugurata il 1. maggio 1910. La sede della Lega «Ligue nationale de la prévoyance» della mutualità è in Parigi, rue Bonaparte N. 78. Questa lega pubblica anche un bollettino mensile ricco di dati molto interessanti. — *Disperato.* Dalla descrizione di Ella ci fa di quella signora dobbiamo dedurre che la poverina è affetta da una specie di idiosincrasia della verità e in altri termini, che è una appassionata cultrice della menzogna ad ogni costo. — *Tecnico.* No, perché nei primi mesi del 1911 l'acquedotto d'Aurissina ha distribuito 397.000 m. c. di più che nel precedente anno. Nell'agosto di quell'anno il consumo aumentò di 36.115 m. c. contro dei 30.000 m. c. del 1910. — *Remo.* Il bosco Pontino, dove il suo nome ai proprietari di una grande casa di stile veneto colà esistente che fu poi ridotta dal cav. Giuseppe Bassevi a castello. — *Chi ha ragione?* Cesare

**Corrispondenza aperta.** Ribelle 1. Sarebbe fatica spreca perché l'istruzione religiosa essendo obbligatoria non è ammissibile una dispensa. L'altra S. S. invece invece verrà accolta. Rivolgendosi alla direzione della scuola al principio dell'anno scolastico, otterrà che suo figlio non sia costretto a recarsi alla confessione, alla messa ecc. 2. Per il resto del libro, Trastello, Pola. Nel cosueto l'addetto abbia diritto ad una remunerazione periodica o ad un altro speciale compenso, questo gli spetta anche se il rapporto di servizio viene sciolto prima della scadenza del termine ordinario, naturalmente in proporzione al periodo di lavoro effettivo. Grenotta. In Austria, Germania e Principato di Liechtenstein la tessera elettorale è di 6 cent. la parola. Per il resto dell'Europa la tassa fissa per ogni telegramma è di cent. 60 oltre alla tassa per ogni singola parola. (Italia 8-12 cent., Rumenia 8, Spagna 28, Grecia 24, ecc.). — *Giovine speranze.* Capodistria. Per il vino in botti a Trieste si paga il dazio di 24 cent. 1 ettolitro; per quello in bottiglie 56 (in ambidue i casi dazio erariale ed addizionale compresi). — *Ingegneri.* Un pollice quadrato ripieno equivale a cm. quadrati 6.45. Un «pinto» a litri 0.563; un «galon» è uguale a litri 4.53. — *Studio.* Confonde il sogno. La casa degli eredi Monarca che sorgeva al N. 5 di Piazza delle Scuole israeliche fu quasi completamente distrutta dal fuoco il 3 gennaio del 1905. — *Capodistria.* L'esposizione istriana fu inaugurata il 1. maggio 1910. La sede della Lega «Ligue nationale de la prévoyance» della mutualità è in Parigi, rue Bonaparte N. 78. Questa lega pubblica anche un bollettino mensile ricco di dati molto interessanti. — *Disperato.* Dalla descrizione di Ella ci fa di quella signora dobbiamo dedurre che la poverina è affetta da una specie di idiosincrasia della verità e in altri termini, che è una appassionata cultrice della menzogna ad ogni costo. — *Tecnico.* No, perché nei primi mesi del 1911 l'acquedotto d'Aurissina ha distribuito 397.000 m. c. di più che nel precedente anno. Nell'agosto di quell'anno il consumo aumentò di 36.115 m. c. contro dei 30.000 m. c. del 1910. — *Remo.* Il bosco Pontino, dove il suo nome ai proprietari di una grande casa di stile veneto colà esistente che fu poi ridotta dal cav. Giuseppe Bassevi a castello. — *Chi ha ragione?* Cesare

**Corrispondenza aperta.** Ribelle 1. Sarebbe fatica spreca perché l'istruzione religiosa essendo obbligatoria non è ammissibile una dispensa. L'altra S. S. invece invece verrà accolta. Rivolgendosi alla direzione della scuola al principio dell'anno scolastico, otterrà che suo figlio non sia costretto a recarsi alla confessione, alla messa ecc. 2. Per il resto del libro, Trastello, Pola. Nel cosueto l'addetto abbia diritto ad una remunerazione periodica o ad un altro speciale compenso, questo gli spetta anche se il rapporto di servizio viene sciolto prima della scadenza del termine ordinario, naturalmente in proporzione al periodo di lavoro effettivo. Grenotta. In Austria, Germania e Principato di Liechtenstein la tessera elettorale è di 6 cent. la parola. Per il resto dell'Europa la tassa fissa per ogni telegramma è di cent. 60 oltre alla tassa per ogni singola parola. (Italia 8-12 cent., Rumenia 8, Spagna 28, Grecia 24, ecc.). — *Giovine speranze.* Capodistria. Per il vino in botti a Trieste si paga il dazio di 24 cent. 1 ettolitro; per quello in bottiglie 56 (in ambidue i casi dazio erariale ed addizionale compresi). — *Ingegneri.* Un pollice quadrato ripieno equivale a cm. quadrati 6.45. Un «pinto» a litri 0.563; un «galon» è uguale a litri 4.53. — *Studio.* Confonde il sogno. La casa degli eredi Monarca che sorgeva al N. 5 di Piazza delle Scuole israeliche fu quasi completamente distrutta dal fuoco il 3 gennaio del 1905. — *Capodistria.* L'esposizione istriana fu inaugurata il 1. maggio 1910. La sede della Lega «Ligue nationale de la prévoyance» della mutualità è in Parigi, rue Bonaparte N. 78. Questa lega pubblica anche un bollettino mensile ricco di dati molto interessanti. — *Disperato.* Dalla descrizione di Ella ci fa di quella signora dobbiamo dedurre che la poverina è affetta da una specie di idiosincrasia della verità e in altri termini, che è una appassionata cultrice della menzogna ad ogni costo. — *Tecnico.* No, perché nei primi mesi del 1911 l'acquedotto d'Aurissina ha distribuito 397.000 m. c. di più che nel precedente anno. Nell'agosto di quell'anno il consumo aumentò di 36.115 m. c. contro dei 30.000 m. c. del 1910. — <



Pres.: Si dichiara colpevole?  
— Nossignor.  
— Come? Non ammette neppure di aver giocato a macao, e cioè un gioco proibito?

— Ameto de aver zogado macao; ma no savevo de far cosa proibita.  
— Questo è un po' troppo! Ma, andiamo innanzi. Lei sa che è stato constatato che un mazzo di carte francesi, da lei portato una sera nella trattoria del Baxa, e poi, a gioco finito, lasciato colà e usato in altre partite, era segnato. Ammette di aver portato questo mazzo di carte?

— Nossignor. Se giocava con carte italiane di 36; e, siccome mancava il 10 e il nove, se ga finido col jogar con mazzi de 52 carte. Più tardi se ga giogado anche con carte francesi. Mi, però, no go mai lassado la mazzi de carte francesi. Una sola volta, essendo stato qua un signor de Isola, e avendo combinado con lui de far una gita a Isola, gavevo comprado un mazzo de carte francesi, e a la sera sicome semo andadi in trattoria de Baxa, go mostrado quele carte. Ma lori anzi i ga dito, scherzando: «Le podaria anche esser segnate!» E no i le ga voleste.

Pres.: Sembrerebbe che le cose stieno assai diversamente. Lei avrebbe detto più volte che non le piaceva giocare con carte italiane, ed avrebbe un giorno portato carte francesi nella trattoria Baxa, dicendo anzi: «Volevate no gavar mai carte francesi Giogaremo con queste». E lei avrebbe giocato con il Sodina, qualche po' a macao, ma soltanto per le consumazioni di entrambi; poi avrebbe lasciato le carte a Marco Baxa, figlio del trattore, per qualche giorno, e quel mazzo di carte è proprio uno di quelli che furono trovati segnati. Questo mazzo, poi, è proprio quello col quale, secondo quanto afferma il Baxa padre, una sera egli aveva giocato con lei, ed aveva perduto qualche centinaio di corone. Stizzito, egli avrebbe gettato quelle carte sul focolaio, che, però, a quell'ora non aveva fuoco. Le carte furono poi recuperate dalla moglie del Baxa, la mattina seguente, e collocate in una dispensa. Dopo constatata la frode sul mazzo di carte col quale lei aveva giocato la notte del 18 dicembre, si cercò l'altro mazzo, lavato dalla moglie del Baxa, e si trovò che lo stesso aveva dei segni particolari sugli 8, sul 9, e sulle figure, le cosiddette «ciste». Vi erano, cioè, dei puntini e delle strisce particolari presso la cornice del disegno nella parte posteriore delle singole carte; mentre il mazzo della notte del 18 dicembre recava, nella parte posteriore delle carte, degli angioletti, che avevano avuto ritoccati gli occhi, le sopracciglia, a seconda del valore della carta al gioco del macao. Che ne dice di tutto ciò?

— Digo che mi no go segnado niente; e che mi carte no go portado.

Secondo l'accusa, questo mazzo degli angioletti segnati è quello che venne venduto dal Demarchi al figlio del trattore, Arturo Baxa; ma sembrerebbe che lei non sia stato estraneo alla faccenda, e che o abbia agito di comune accordo con il Demarchi, o forse, anche, come vedremo, da solo. Come va poi, che lei, innocente, firmò la cambiale, ed anche la famosa dichiarazione?

— Questo sta cussì. Xe vignudo de mi prima Valeriano Puhista, che gaveva anche giogado la notte del 18, disendome che iera stato trovato segnate le carte, e che el Baxa pretendeva de mi un risarcimento. Mi go protestado e lo go mandado via. Ma poi son stato chiamato in studio del dott. Robba e go doveto andar. La go dito de novo che son innocente. Ma i iera ciamadi anche el Demarchi e el Sodina. Demarchi el me diceva che se vien fora l'afar del giogo semo rovinadi tuti. Lui po' el temeva perchè l'aveva venduto el mazzo de carte. El me diceva che el ga fioi, e andar in preson, per lui, saria stato terribile. Anche el Sodina, ch'el gaveva preso parte al giogo, el iera disperado, perchè l'aveva aver an grave danno nel suo posto e un disonor verso i parenti e el pianzeva, pensando che el gaveva giurato a suo cognato, quando che el se gaveva sposado, che mai più nol gavarìa giogado, e invece nol l'aveva possèdo far a meno. Anche mi pensava che se i fioi de Baxa giurava quel che l'aveva, che le carte le gavevo segnate mi o fate segnà, i poteva esser credudi, e mi andavo in rovina. Gavevo due negozi, e speravo de salvarme col firmar. Cossa la vol? Iero tanto acitudo e per i altri e per mi, che gavessi firmado anche per centomila corone, e go firmado.

Il Sagher è vivamente commosso.  
Pres.: Risulta ancora che lei, nello studio del dott. Robba, dopo aver firmata la cambiale e la dichiarazione, ebbe a richiedere che i due mazzi di carte segnati venissero distrutti, ciò che anche avvenne. È vero?

— No me ricordo. No podaria nè ameter, nè escluder. In ogni modo se lo go fatto, lo gavarò fatto perchè del Baxa no potevo fidarme, dato che el la ga con mi, e dato el suo passato.

Pres.: Mentre lei non ha mai detto niente contro il Baxa padre al giudice istruttore, ora tira in ballo il suo odio, e il suo passato. Non intendendo rimangiare dubbi su ciò, voglio che lei si spieghi.

— Con mi, el la ga. Lu el xe in baruffa con tuti.

— Se non sbaglia lei vuol dire che il Baxa avrebbe un carattere alquanto violento. Questo è tutto?

— Sì.

— E in merito a questo famoso passato?

— Ghe xe in piedi un processo fra Franza e Baxa, nel qual processo se tratta che el Baxa gavarìa avuto in consegna de sua sorella, quando che l'iera in Egitto, 80 lire sterline, e dopo che el gavarìa negado de verle avude. Anche uno che ga avuto affari de caval col Baxa, ga deposto di esser stato truffado de lu.

— In ogni modo questo sarebbe appena un affare giudiziario pendente. L'aver detto che risulterebbe d'altra parte che non sia avvenuto. Comunque, queste questioni, dove ammettere anche lei, non stabilirebbero affatto che il Baxa l'abbia con lei, o sia persona alla quale non si possa prestar fede. Lei è sempre negante?

Il Sagher dichiara che, una volta, come risulta, teneva due negozi di commestibili a Servola, ma i due mesi di prigione, le richieste dei creditori, un sequestro fattogli lo costrinsero a chiudere; ed ora tutto sta per andare all'incanto.

L'accusato Giacomo Demarchi è più esplicitativo. Ammette di aver giocato a macao parecchie volte; ma dice di aver giocato sempre per piccoli importi. Nel locale del Baxa non andò dal settembre in qua, perchè aveva col Baxa litigato. In merito all'accusa di aver venduto lui all'Arturo Baxa il mazzo di carte dagli angioletti segnati, egli dice: In quel tempo, circa il settembre dell'anno scorso, il Pichel e il Glesich che avevano trattoria a Servola, sciolsero la loro società. Quando si stavano vendendo gli arredi del locale io mi recai colà per fare acquisto e, fra altro, comperai un mastello di legno per l'importo di tre co-

rone. Siccome il mastello era stato già prima venduto dal Pichel al Glesich per due corone, e poichè aveva un buco, il Glesich mi derideva. Egli aveva aperto un cassetto ed aveva presi alcuni oggetti, fra cui anche tre mazzi di carte, che aveva intascati. Io volendo vendicarmi del tiro fattomi col mastello, colsi l'occasione e gli levai di sacoccia un mazzo di carte che mi trattenni. Lo stesso mazzo, che era di carte francesi, volli poi venderlo, all'osteria, dove ci trovammo, al Baxa padre chiedendogli il prezzo di una corona, ma egli mi offerse 80 centesimi, ed io rifiutai. Portai le carte a casa e le collocai sopra una dispensa, dove credo almeno, nessun avrebbe dovuto o potuto toccarle. Quello stesso mazzo è quello che poi vendetti all'Arturo Baxa, e che, secondo l'accusa, sarebbe quello che fu trovato segnato.

Pres.: Ma lei avrebbe venduti altri due mazzi di carte francesi a Silvestro Sodina, e quando seppe dell'affare dell'altro mazzo, si recò dal Sodina e chiese la restituzione dei due mazzi, e la ebbe. Perché ha fatto questo?

Continuando la vendita delle cose del Pichel e del Glesich, mi recai di nuovo nel loro locale, e la rinvenni due mazzi di carte francesi, uno sciolto, ed uno ancora intatto. Tenni quelle carte per me, e le vendetti a Silvestro Sodina. Essendomi stato poi detto che il mazzo che avevo venduto ad Arturo Baxa era stato trovato segnato, naturalmente ho temuto che anche le altre carte, che provenivano dalla stessa fonte, fossero segnate e mi recai a riprenderle, e le distrussi.

— Lei ha firmata la cambiale delle 3000 corone quale garante. Perché?

— Perchè non vedevo l'ora di risolvere questa questione che non mi dava pace nè giorno nè notte.

#### I testimoni.

Si passa, quindi, all'escussione di Ruggero Baxa, di 49 anni, da Lindaro, già trattore «Al Cervo» a Servola.

Pres.: E' ancora trattore?

— Nossignor. Son possidente.

Il Baxa dice, quindi, di aver comperato la trattoria il 15 maggio 1910. Per i primi sei mesi non si giocò nel suo locale; più tardi, sì. Il giuoco del macao, però, si limitava a quegli che usavano frequentare il locale. Egli stesso giocava e perdeva spesso. Specialmente quando giocava col Sagher ebbe sempre a perdere. In circa sei mesi ritighe di aver perduto circa 6000 corone.

Pres.: Lei può aver perduto, però, anche casualmente; cioè per sfortuna, e non sempre perchè le carte erano segnate.

— No, no. Mi son sicuro de aver perso tutto sempre con le carte che dopo gavevo trovade segnade.

Racconta, poi, che la mattina del 19 il cameriere Carlo Osvaldo Cominotti, che era occupato presso di lui, gli fece osservare essere assai strano che il Sagher vincesse sempre. Il cameriere e il figlio del teste, Arturo, constatarono poi la segnature delle carte. Da ciò la richiesta d'indennizzo avanzata per tramite del dott. Robba.

— El primo giorno no se ga possudo combinarle, e mi go dito al dott. Robba che allora porto via i mazi de carte e vado de un altro avvocato.

Pres.: Sì, ma ciò andrebbe congiunto al fatto che lei avrebbe detto al Sagher: O pagar, o fazzo denunzia! e il dott. Robba si sarebbe opposto a questa forma di trattazione, dicendo che ciò rappresenterebbe un ricatto, ed egli vi si opponeva.

— Sì, sì, xe vero. Ma dopo, go combinado mi per 3000 corone, e i ga firmà la cambial.

— E che cosa è successo della cambiale?

— La go girada a la Banca, e la xe stada pagada.

Pres. (all'accusato Sagher): Ha pagato lei qualche cosa della cambiale?

— Sagher: No. La ga riscatada il Sodina, per evitar el disonor.

Il presidente chiede al Baxa la sua opinione sull'accusato Demarchi; e il teste dice: El iera in casa nostra tratado come un fio, e mi credo che lu nol gavesse fatto del mal. Se el lo ga fatto, zerto sarà perchè el xe stado messo su dal Sagher. Ma mi penso un'altra. Se xe vero quel che l'ha detto adesso el Demarchi, siccome che lui el iera in amicizia col Sagher, poi esser che el Sagher ghe gabì cambiado el mazo ch'el gaveva a casa, senza ch'el se ne gavesse incorto.

Racconta di aver una sera gettato nel fornello spento il mazzo di carte che fu portato nel locale dal Sagher e vennero poi trovate segnate.

Pres.: Lei, però, aveva manifestati dei sospetti anche verso certo Franza.

— Sì, perchè savevo ch'el va in compagnia de zetto Mariotti, za condannado per sti affari. Anzi el ga presentado una sera el Mariotti, disendo ch'el xe unico per far saltar le carte. E gavevo difatti visto el Mariotti a far miracoli.

Secondo il Sagher, lei avrebbe delle antipatie per lui. E, in quanto al Franza, si racconta che lei ha con lui in pendenza una querela. Il Franza avrebbe detto che lei ha truffato la propria sorella di 80 lire sterline, e altra persona avrebbe confermato questa voce, dicendo pure di aver avuto affari con lei per comperare di cavalli, e di esserne stata poco soddisfatta.

La querela col Franza xe ancora in pendenza. Mia sorella xe pronta a giurar che l'afar de le 80 sterline xe sta regolarmente combinado fra mi e el.

Pres.: Si dice anche che per il giuoco del macao, nel suo locale, i giocatori pagavano una tassa cospicua e spendevano molto in consumazioni.

— I pagava solo una corona a testa, che andava a scopo de beneficenza. Qualche volta el Sagher spendeva in consumazioni, ma iera perchè el primo giogo el lo faceva per la portada, come ricamo. L'accusato Sagher dice di aver speso anche 12-14 corone per volta per consumazioni e di aver pagato tasse di cor. 5 dopo la mezzanotte.

Acc. Demarchi: Me ricordo de aver pagado in una sola nota, tre volte la tassa, spendendo 11 corone. Tutti i pagava cinque corone a testa dopo la mezzanotte.

Il teste Baxa rileva anche che non fu lui a presentare, come da qualcuno veniva ritenuto, denuncia contro i due accusati, ma che la denuncia venne d'altra parte.

Il dott. Pompeo Robba, inteso come teste, depone di essere stato richiesto dal Baxa di chiedere risarcimento al Sagher. Questi si protestava innocente. Dovette chiamare all'ordine il Baxa, il quale accennava a denunciar nel caso non venisse indennizzato, arricchiando così un'azione che egli non poteva permettere avvenisse nel suo studio. Il prezzo di risarcimento lo combinarono le parti, fra loro, a Servola. Quando fu, nel suo studio, firmata la cambiale e la dichiarazione, non ricorda chi, ma certo qualcuno chiese che le carte venissero distrutte. Il teste stesso, aiutato da uno dei presenti, crede il Puhista, le stracciò ad una ad una. I rimasugli vennero il giorno dopo gettati nel mondezzato dalla donna addetta alla

## NEL NUOVO GRANDE NEGOZIO RAFFAELE THÜMMEL

Corso 33, pianoterra

oltre i soliti

## ARTICOLI PER MODISTE Cappelli guarniti da signora

venne attivato un riparto speciale di

dall'articolo andante al più fino.



Ditta

**Carlo Burgstaller, Trieste**

**Oggi Esposizione  
Coperte di lana**

Marca esclusiva  
**„Nord“**

150/200 cm.,	Cor. 14.90
200/250 „	„ 27.50
260/290 „	„ 45. —

14 Via Campanile  
14 Via S. Antonio

14 Via S. Antonio  
14 Via Campanile

# CERESIT

rende, sotto garanzia,  
perfettamente asciutte le cantine bagnate e gli appartamenti umidi.

PRIMARIE REFERENZE **PROSPETTI n. 22 GRATIS** **BREVETTO AUSTRIACO**

**ÖSTERR. CERESIT-GESELLSCHAFT M.B.H. VIENNA, XVIII. MARTINSSTR. 71. TELEFONO 22288.**

Deposito a Trieste presso N. COASSINI, Via dei Bachi 10.

## AL PROGRESSO TRIESTINO



## MOBILI

solidi, eleganti, moderni, a prezzi miti  
SPECIALITÀ STANZE DA LETTO E DA PRANZO  
**RAFFAELE ITALIA**  
Via Malcantone 7. - Casa fondata nel 1873.

# 60.000

## CORONE

Furono nuovamente guadagnate al 5 corr. con un Biglietto Boden-Credit II Em. Serie 6044 N. 38, venduto dal fortunatissimo Cambio Valute BOLAFFIO.

**NB. IL BIGLIETTO PORTA IL TIMBRO DELLA FORTUNA.**  
**NATISSIMA DITTA BOLAFFIO**

È PROVATO CHE CHI VUOL VINCERE LA LOTTERIA DEVE SEMPRE COMPERARE I BIGLIETTI SOLTANTO DAL FORTUNATISSIMO CAMBIO VALUTE BOLAFFIO TRIESTE VIA S. ANTONIO N. 6. — ORA SONO IN VENDITA PROMESSE TIBISCIO A C. 8. BIGLIETTI PER GASSA ED IN RATE. BIGLIETTI IMP. ELISABETTA A C. UNA. BIGLIETTI ORIGINALI BODEN-CREDIT PER CASSA ED IN RATE E BIG. TURCHI IN RATE DA COR. 10.

## Porto Apollo - Isola

Grande Stabilimento Balneare  
40 stanze - 50 cabine  
Soggiorno splendido - Clima speciale - Ottimo servizio di Restaurant e Caffè.  
Prezzi modicissimi.  
E. RAVASINI.



Extra piatto. Elegantissimo.  
**Orologio in oro double**  
per le persone distinte,  
marca premiata, soltanto cor. 4.70  
Quest'orologio ha una buona macchina ad ancora che funziona per 36 ore di seguito ed è ricoperto elettricamente con un strato di vero oro da 14 carati. Si garantisce un esatto funzionamento per 4 anni. 1 orologio costa cor. 4.70, 2 orologi cor. 9. Ad ogni orologio si unisce gratis una catena dorata. Si concede lo scambio. E' eventuale il restituirlo il denaro.  
Spedizione verso rivalsa.  
**I. H. Rabinowicz**  
Vienna VII, Lindengasse 2-T  
A richiesta si spedisce gratis il catalogo con 5000 illustrazioni.

## NUOVO DEPOSITO PELLAMI CONCI

di  
**S. M. ALKALAY**  
Trieste, Via Lazzaretto vecchio 45  
con ricco assortimento di tutti gli  
**ARTICOLI PER CALZOLAI**  
Prezzi di assoluta concorrenza. - Commissioni per la provincia con tutta sollecitudine e cortesia.

## FABBRICA BICICLETTE JANUS

a Garanzia per 3 anni. La più grande e la più importante Casa in Bicietle. Macchine da cucire ed accessori. La miglior fonte d'acquisto di Bicietle. Macchine da cucire. Pneumatici ed accessori. Bicietle Janus con garanzia per 3 anni, da Cor. 95 in più. Mantelli da Cor. 4.20. Camere d'aria, non rattoppate, la qual. da Cor. 2.80. Fanali ad acetilene da Cor. 2. Campanelli da applicarsi alla ruota da Cor. 1.20. Campanelli a mano e manopole, da 30 cent. Catene la qual. da Cor. 2.70. Pedali la qual. da Cor. 2.50. Mozzai per ruota libera da Cor. 12.50 in più. Sella, Borse, Asci, Coni per tutti i sistemi. Giuocche di congiunzione. Tubi in tutte le dimensioni, ecc. a prezzi mitissimi. Proprio Stabilimento per riparazioni, nichelatura, smaltatura. Spedizioni postali giornaliere. Chiedere invio gratuito dello spendido Catalogo 1912. Casa importatrice per l'industria di Bicietle MAX SKUTZKY, VIENNA, I, Stubenring 6

## PIANINI

indiscutibilmente il più perfetto possono vendere a prezzo conveniente soltanto fabbriche che, libere da riguardi per rivenditori intermediari, trattano soltanto direttamente col pubblico, come la fabbrica fornitrice dell'I. R. Corte  
**Bremitz,**  
Via Tor S. Piero 2 (Belvedere) la quale possiede i modelli più potenti (non macos mercantili), il legname più stagionato, i materiali più resistenti, il macchinario più perfetto, l'amministrazione la più economica e perciò può offrire prezzi il più convenienti e una garanzia illimitata.

## FABBRICA ISTRUMENTI MUSICALI

Ditta V. MACCOLINI - MILANO  
VIA C. CORRENTI  
Mandolini L. 8, 10 a 150, Chitarra L. 7, 50 a 1.200, Pianoforte L. 22.50, Clarinetto L. 27.50, Cornetto L. 28. Accessori musica, metod. Armoniche, Violini. Prima di fare acquisto al trova chiedere catalogo GRATIS N. 71.

## COMPAGNIA OLANDESE DI ASSICURAZIONI

SULLA VITA  
Direz. centrale: Vienna I, Aspernplatz 1, palazzo proprio  
Capitali assicurati circa 380 Milioni  
Riserve circa 115 Milioni di Corone.  
SUB DIREZIONE  
per Trieste, Goriziano, Istria e Dalmazia:  
Trieste, Via Squero nuovo 7, p. II



pulizia dello studio. La cosa sembrava finita. Quando scoppia, invece, che la questione si ridestava da altra parte, cercò le carte stracciate, ma naturalmente non le trovò più. Certo è che quando il Baxa e il Iohusta gli fecero vedere, anche egli constatò i segni sulle carte; sia il ricorso degli occhi degli angeli, sia le striscie e puntini sull'altro mazzo. Anzi, ricorda di avere avuto scoc, e incontrato casualmente il presidente del Tribunale commerciale, cav. Perissic, senza dargli di che si trattasse, gliel'è mostrò per la curiosità del caso.

Pres.: Chi pagò a lei la specifica delle spese?

— Non ricordo. So che è stata pagata. Acc. Demarchi: Go pagato metà mi e metà, el Sodina.

Pres. (al teste): Che impressione le fece il Demarchi?

— Di una persona secondaria. Ritengo che abbia preso parte alla questione per evitare seccature, e null'altro.

Valeriano Pohusta, di anni 62. Fu fra i giocatori. Saputo il vero dalla bocca del Baxa, se ne occupò quale intermediario e fu nello studio Robba per la transazione. Il Sagher era l'istigatore al gioco, e vinceva sempre.

Marco Baxa, di anni 25 figlio del Ruggero Baxa, conferma che un giorno il Sagher portò nella trattoria un mazzo di carte francesi, che giocò con le stesse e le lasciò lì. E' quel secondo mazzo che fu gettato dal padre nel fornello e che era segnato.

Enrico Pichi, trattore, di anni 49, dice che giocò col Sagher e altri, nella sua trattoria. Il Sagher sempre vinceva. Egli perdette oltre 1000 corone. Quando sciolse la società col Glessich, ricorda l'incidente del mastello comperato dall'accusato Demarchi e conferma quanto questi ebbe a dire.

Lorenzo Glessich, di anni 37, già socio del Pichi e ora cameriere, dice di aver giocato. Il Sagher isigava al gioco e sempre vinceva. Il teste dichiara di aver perduto dalle 1400 alle 1700 corone. Conferma il caso del mazzo di carte presogli dalla sacoccia dal Demarchi, in relazione all'affare del mastello.

Giovanni Demarchi, di anni 50, scortatore, zio dell'accusato, accetta il beneficio di legge in quanto riguarda il nipote. Circa il Sagher, conferma, come gli altri testi, l'ostinata sua fortuna. Egli perdette circa 2000 corone. Scoperta la frode, scrisse al Sagher, chiedendo la rifusione del danno, entro 48 ore. Non ricevendo risposta incaricò il dott. Rossi di procedere contro di lui, e ciò per conseguire il risarcimento.

Andrea Sodina, di anni 38 confessa di aver per sua disgrazia preso parte al gioco. Giocava piccoli importi, ma perdettero sempre. Quando vennero scoperte le carte segnate, egli temendo per la propria posizione, addolorato più che altro per il grave dispiacere che avrebbero avuto i suoi parenti, fece tutto il possibile per impedire che i fatti venissero alla pubblicità. Fu per ciò che non esitò a firmare la cambiale quale garante, e fu per ciò che anche il defunto Giovanni Sodina, suo compare ed amico, firmò. La cambiale fu poi riscattata dalla sua famiglia.

Carlo Osevaldo Cominotto, di anni 65, ora conduttore della trattoria «Al Cervò» a suo tempo cameriere del Baxa, depone circa la ostinata fortuna dello Sagher, i sospetti, e la scoperta delle carte segnate, e conferma che il Demarchi un giorno levò dalla sacoccia del Glessich, che dice «el lera ciapà de fumo» il mazzo di carte francesi; che ritiene «sieno quelle da lui vendute più tardi all'Arturo Baxa».

Giovanni Lenaz, di anni 42, tavoleggiante nel caffè di Ignazio Demarchi, a Servola, depone di aver assistito per caso quando il Demarchi mentre si trovava nella trattoria Pichi, mentre venivano venduti gli utensili della stessa, rinvenne due mazzi di carte francesi, uno intatto, l'altro sciolto, che tenne per sé.

Silvestro Sodina, di anni 23, caffettiere a Servola, depone di aver comperati i due mazzi di carte in questione dal Giacomo Demarchi, il quale poi venne a ritirarli dicendo che voleva evitare dispiaceri.

Romano Demarchi di anni 32, addetto al caffè di Ignazio Demarchi, è cugino dell'accusato Demarchi, e abbracciando il beneficio di legge rinuncia a deporre.

Avendo assistito il Baxa padre e altri essere possibile, secondo quanto raccontarono poi persone pratiche di trucchi di questo genere, che un mazzo di carte sia aperto e nuovamente sigillato senza che si conosca la frode, ed essendo sul banco del giudice fra altri mazzi di carte anche un mazzo originale, la Corte vuol fare un esperimento. Viene portata dall'uscire una spiriteria, e si fa bollire un po' d'acqua in una pentola. Quando dalla pentola si sprigiona il vapore, si tenta l'esperimento. Il momento riesce interessante anche perché è avvocati e P. M. attorno il tavolo presidenziale. Sembra però che agli esperimentatori manchi affatto ogni idea della maniera con la quale questo disingannamento viene effettuato, poiché quando la fascia del mazzo si scioglie, il mazzo stesso rimane così rovinato da non poter venire certamente più preso per un mazzo di carte nuovo.

Un assente che fu danneggiato

Del teste Oreste Guardanich, il dott. Rossi annuncia che presentemente si trova in America. Egli, però, ha procurato per patrocinarlo quale Parte Civile, chiedendo anche lui rifusione di danni allo Sagher, che al gioco gli prese parecchio. Si dà lettura del deposito del Guardanich il quale conferma quanto ebbe a dire gli altri, fra cui la circostanza, già detta da qualcuno dei testi prima sentiti, che cioè il Sagher sia quando aveva lui il banco, sia quando puntava sul banco degli altri, chiamava carta anche avendo un sei od un sette, e talvolta invece diceva «restò» anche avendo un tre od un quattro, e da ciò si deve arguire appunto che egli conosceva il valore della successiva; tanto più, che per evitare il tiro «del salto della carta» si usava tenere il mazzo del «banco» nel mezzo del tavolo, cioè con la parte posteriore della carta di sopra; dalla parte del disegno, dove, poi vennero scoperti i segni.

Dalle fedine, gli accusati risultano incensurati. La polizia li descrive quali impenitenti giocatori.

Il dibattimento è rinviato.

Il dibattimento che era stato sospeso alle 2 del pomeriggio e ripreso alle 5, dovrebbe continuare, e sono le 7. Si attende qualche minuto poi si ritiene che col treno delle 7 da Pola, possa arrivare l'Arturo Baxa, come si sa citato per telegramma a comparire. Il difensore avv. Pincherle si dichiara contrario alla lettura del deposito scritto del Baxa ritenendo che il mazzo di carte non era personale della compagnia. La Corte, dopo aver atteso sino alle 7.45, e non essendo il Baxa comparso, delibera di deferire la continuazione del dibattimento alle 5 pom., di domani lunedì, entro il quale termine si provvederà a far comparire l'Arturo Baxa.

## MARINA E NAVIGAZIONE

### L'Inghilterra e la sicurezza della Navigazione

Il ministro inglese del commercio ha pubblicato un decreto prescrivente che tutti i vapori diretti all'estero dovranno essere provvisti di un numero di passaporti sufficienti a contenere tutti i passeggeri. Il decreto entrerà in vigore il 1.º gennaio 1913.

Il «Merchant Shipping Advisory Committee» ha pubblicato recentemente un Blue-book nel quale sono riassunti i risultati degli studi e delle inchieste eseguite da cinque sotto-commissioni nominate dal comitato stesso a riguardo dei disastri marittimi e specialmente della sicurezza delle persone.

Circa i mezzi di salvataggio il Comitato, mentre ritiene che il numero e la capacità delle imbarcazioni sotto grue possa continuare a riferirsi al tonnellaggio lordo della nave, nello stesso tempo per le imbarcazioni supplementari e per tutti gli altri mezzi galleggianti di salvataggio si dovrà aver riguardo al numero di persone che il piroscafo dovrà trasportare. Particolarmente a quanto si riferisce ai piroscafi addetti al trasporto degli emigranti, il Comitato crede opportuno fare le seguenti raccomandazioni:

1. Che la stabilità e le qualità nautiche della nave siano considerate come elementi di primaria importanza ed ogni provvidenza contro un eventuale disastro sia considerata subordinata ai due predetti elementi.

2. Che l'attuale scala per le imbarcazioni supplementari, messa in accordo con la percentuale calcolata in base al tonnellaggio, condotta al risultato pratico che il numero e la capacità delle imbarcazioni e delle zattere sia sufficiente per tutte le persone che trovansi a bordo.

In quanto riguarda il maneggio e l'armamento delle imbarcazioni, il Comitato ha stabilito i seguenti criteri di massima:

1. Che nessun piroscafo addetto al trasporto dei passeggeri possa essere considerato sufficientemente equipaggiato a meno che non sia in grado di armare ciascuna imbarcazione con almeno tre uomini validi, due dei quali dovranno essere provetti marinai.

2. Che l'armamento efficiente delle imbarcazioni addette al trasporto dei passeggeri e degli emigranti sia assicurato con lo esercitare l'equipaggio alla bisogna. Ove l'equipaggio sia bene organizzato ed esercitato, due uomini, efficienti in pratica basteranno a preparare ed armare le imbarcazioni poste sotto i paranchi o in prossimità delle grue. In buona sostanza il Comitato ritiene che l'addestramento dell'equipaggio a tutte le manovre che si riferiscono alla messa in mare delle imbarcazioni ed al loro armamento sia una delle condizioni principali che hanno potere determinante nel salvataggio vero e proprio.

Contrariamente all'uso invalso nella marina mercantile inglese, lo Advisory Committee pensa non sia consigliabile fornire le vedette di binocoli giacché questi strumenti hanno il grave difetto di rimpicciolire il campo di osservazione; ed in quanto all'uso dei proiettori pare che la esperienza abbia informato che gli inconvenienti di tali mezzi di illuminazione superano di gran lunga i vantaggi, e quindi non siano consigliabili.

Le regole per la riduzione della velocità sono contenute agli articoli 16 e 29 del regolamento per evitare gli abbordi in mare; ma il Comitato propone che siano aggiunte le parole «or at night in the known vicinity of ice» dopo le parole «heavy rain storm» dell'art. 16.

Tutti i piroscafi inglesi o stranieri aventi a bordo fra passeggeri ed equipaggio 50 o più persone, dovranno essere provvisti di apparati radiotelegrafici, e dovranno imbarcare oltre ad un provetto operatore anche un assistente in grado di sostituirlo, allo scopo di assicurare un completo servizio così di giorno come di notte.

### Un sottomarino per la flotta italiana costruito in Germania

Amburgo, 13 (F). Nella baia di Eckernförder seguirono ieri le prove del sottomarino «Atropo», costruito dai cantieri «Germania» per conto della marina da guerra italiana. Le prove dell'«Atropo» hanno suscitato un grande interesse, perché esso è il primo sottomarino munito di motori Diesel che si sia costruito in Germania. I motori sono stati costruiti dagli stessi cantieri «Germania» secondo il proprio tipo, e diedero ottimo risultato. Le prove del sottomarino sono state eseguite sotto il controllo d'un ufficiale della marina italiana. Il sottomarino ha sviluppato 147 nodi di velocità massima. E' lungo metri 44,5 e largo 4,4.

### Sinistri marittimi.

Il piroscafo austriaco «Giulia» investito il 9 corr., entrando nel porto di Poiré, è stato disincagliato all'alta marea, dopo gettata una parte del carico. Aperse una via d'acqua.

\* Telegramma da South Shields: Il piroscafo inglese «Cape Colonna», carico di grano, in viaggio da Smirne per Leith, si era incagliato a Black Middens, mentre dirigeva a Tynemouth per rifornirsi di carbone. Dopo alcune ore poté essere disinnagato, ma avendo riportato gravi danni venne fatto arenare nuovamente. Una parte dell'equipaggio abbandonò il piroscafo.

\* Telegramma da Rio Janeiro: Il bark italiano «Due eugini» poggiò qui con forte via d'acqua e lo si dovette far arenare per evitare che affondasse. Probabilmente non potrà essere riparato.

Anche il bark italiano «Enrichetta» poggiò qui causa via d'acqua.

### Movimento nel porto.

Ieri arrivarono nel nostro porto i piroscafi del Lloyd: «Metovich» cap. V. Gerovich da Venezia con 80 pass., «Bar. Call» cap. E. Radonich dalla Soria Alessandria e Brindisi con 91 pass., «Bar. Gausch» cap. G. Gillhuber da Cattaro e scali con 369 passeggeri.

I piroscafi a. u.: «Venezia» cap. G. Pesut da Venezia con 253 pass., «Bosnia» cap. G. Vucovich da Metovich e scali con 83 pass., «Matyas Kiraly» cap. M. Stipanovich da Valenza e Bari con 13 pass., «Zoe Cosulich» cap. G. Chenezovich da Arsa, «Clumeky» cap. M. Gerolovich da Metul.

Il piroscafo inglese «Arabian» cap. C. Accon da S. Lorenzo e la Plata e Oran. I piroscafi italiani «Ravenna» cap. L. Genardi da Ravenna con 42 pass., «Epiro» cap. U. Storelli da Sira e Venezia con 17 pass., «Adige» cap. A. Cutrera da Genova e Ancona con 3 pass., «Matteo Verdames» cap. F. Figari da Licia e Augusta.

Partirono i piroscafi del Lloyd: «Prine, Hohenlohe» per Cattaro, «Metovich» per Venezia.

I piroscafi a. u.: «Illiria» per Sebenico, «Zara» per Sebenico, «Arpad» per Marsiglia, «Doardo Musil» per l'Azoff. Il piroscafo ellenico «Albania» per Pireo. Il piroscafo italiano «Molletta» per

Società per il promovimento della cultura commerciale superiore femminile Sovvenzionata dalla Camera di Commercio ed Industria dell'Austria inf.

**DIRITTO DI PUBBLICITÀ** — In seguito a decreto dell'I. R. Ministero del Culto ed Istruzione del 15 luglio 1911 per l'anno scolastico 1910-1911 e del 5 luglio 1912 per l'anno scolastico 1911-1912

## ACCADEMIA COMMERCIALE VIENNESE FEMMINILE

PRIVATA

1. Accademia commerciale di quattro corsi. 2. Corso preparatorio agli esami di licenza liceale. 3. Corso commerciale superiore per studentesse che assolsero il liceo. 4. Scuola commerciale femminile privata in 2 classi. 5. Corso femminile di un anno con scuola giornaliera.

Prenotazioni in iscritto oppure personalmente al lunedì, mercoledì, venerdì dalle 12-1 e al martedì, giovedì e sabato 4-5. Vienna H Stephaniestrasse 4. Tel. 12842 IL CURATORIO.

La Direttrice dell'Accademia: Dott. Olga Ehrenhaft-Steindler

## LO STOMACO

è uno dei più importanti organi del nostro corpo.

Bisogna cooperare al suo funzionamento.

Il balsamo per lo stomaco, preparato dal Dott. Rosa della farmacia B. Fragner di Praga, è un mezzo casalingo, leggermente purgativo che eccita l'appetito e favorisce la digestione; un rimedio sperimentato ottimo e preparato con tutta accuratezza dalle migliori erbe medicinali scelti ed efficacissime contro le più comuni conseguenze dell'Intemperanza, d'un nutrimento irrazionale, delle infreddature, d'una vita troppo sedentaria e della stitichezza seccante, e cioè contro la pirosi, la ventosità, l'eccessiva formazione di acidi e contro i crampi.

Attenzione! Il tutto le parti dell'imballaggio sono muniti della marca legalmente registrata.

DEPOSITO PRINCIPALE: FARMACIA DI B. FRAGNER, «Zumschwarz» (All'acqua nera) - I. R. fornitrice di Corte, PRAGA, Kleinselle 203, angolo della Nerudgasse. Si eseguono pienamente spedizioni postali. Una bottiglia grande Cor. 2.— una bottiglia piccola Cor. 1.—

A mezzo posta si spedisce contro invio anticipato di Cor. 1.50 una bottiglia piccola, per Cor. 2.80 una grande, per Cor. 4.70 2 bott. grandi, per Cor. 8.— 4 grandi, per Cor. 22.— si spediscono 14 bott. grandi franco qualunque luogo dell'Austria-Ungheria.

Deposito presso tutte le farmacie dell'Austria-Ungheria.

Vienna 1912: Modaglia d'oro V. r. m.

### Signori deboli di nervi!

possono riacquistare le forze perdute usando

### le TAVOLETTE EVATON

rimedio sperimentato ottimo, che non lascia conseguenze dannose. Una scatola di prova cor. 4.20; scatola piccola cor. 10; scatola grande cor. 18. Spedizione verso riva o verso invio anticipato dell'importo a mezzo della

St. Markus Apotheke

VIENNA III, Hauptstrasse 130, dip. r.

## SALON DE DAMES

Per pettinature - Ondulazioni - Manicure - Lavaggio di testa e tingere capelli. Specialista in qualsiasi lavoro in capelli. Si spediscono mediante posta, campioni per qualunque ordinazione. Esecuzione garantita - Prezzi miti. Signore che intendono abbonarsi a mese possono venire pettinate in casa all'ultima moda.

A. SEBEK, Trieste, Via G. Carducci 9 accanto il Caffè Nuova-York.

## A RATE!

Chi vuole acquistare a buon prezzo orologio e catena, invii prontamente il proprio indirizzo esatto.

In seguito a forti acquisti si spediscono in tutta l'Austria verso riva di sole Cor. 14.— un orologio remontoir di vero argento, con 3 calotte finissime cesellate. Spedisce inoltre una catena d'orologio d'oro di 14 carati del peso di 60 grammi lavoro modernissimo, per sole Cor. 140.— alle mie condizioni di pagamento favorevolissime, cioè 12 rate Coronate mensili.

R. LECHNER, orificeria, Lundenburg N. 28 - Moravia.

Preparato di Lüffinger per distruggere le cimici

brevettato, di efficacia immediata. Distrugge tutti gli insetti. Prezzo (bruno) la bottiglia 40 centesimi, (bianco) non lascia macchie, centesimi 60. Cor. 1.40, 2.80, 4.—, 5.80. Chiedere semplicemente una bottiglia di Lüffinger nei depositi principali a Trieste: Drogheria Lodovico Nagelschmidt, via S. Sebastiano 5; a Pola: Drogheria Alfonso Antonelli; a Fiume: Drogheria Francesco Jockel, Corso. Si faccia attenzione al nome Lüffinger, visibile su ogni bottiglia.

## GOMMA.

Specialità per signori e signore.

Specialità francesi originali per signori, prima qualità, brevettata, marchio di fabbrica «Kolonia», la migliore marca finora esistente, tre pezzi cor. 1.10, 6 pezzi cor. 1.90, 12 pezzi cor. 3.60, compreso un interessante opuscolo di 82 pagine con fotografia, spedizione discreta senza il nome della ditta, né indicazione del contenuto, verso riva o verso invio anticipato dell'importo anche in francobolli.

J. KUKLA, PRAGA, Porlaga 84

Unica ditta competente del genere.

Grande prezzo corrente in lingua italiana, con istruzioni e fotografie, si spedisce in busta gratis e franco.

**MASSIMA SCELTA**  
**MASSIMA CONVENIENZA**  
**MASSIMA SOLIDITÀ**

# Stoffe da Signora

di recentissimi arrivi per la stagione invernale

## Ultime novità:

**Eponge** in tinta unita e con righe.  
**Kammgarn** a righe scannellate, in tutti i colori.  
**Velour** STOFFE DI LANA INGLESI per Costumi da Signora, colori recenti

recentissima novità autunnale

# SETE

## SETA BROCHÉ

IN GRANDE ASSORTIMENTO.

Il colore di moda per autunno per vestiti da Signora è il

## BLEU MARINO

In tutti i generi e prezzi, in scelta favolosamente grande.

**Occasione!** Stoffe inglesi da Signora  
altezza centim. 136  
a Cor. 1.20 il metro

Il tutto presso

# M. Weiss

Trieste, soltanto CORSO 9.

Prezzi fissi Fiume: Corso II Telefono 498

Merci che non convengono si scambiano oppure si restituisce il danaro.

Vendita Manifatture di moda, Stoffe da Signora, Stoffe da uomo, Seteria, Lanerie, Cotonerie, Stoffe da mobili, Tappeti, Cortinaggi, Pizzi, Guanti ecc. ecc.

I migliori

# Pneumatici per automobili

sono quelli della fabbrica mondiale

## Originali "Hutchinson" di Parigi.

! Durata insuperabile! ! Confezione accurata!

RAPPRESENTANTI E DEPOSITARI PER TRIESTE, ISTRIA, DALMAZIA E GORIZIA:

## Szente & Criarà, Trieste

Cercansi depositari nelle principali città. Offerte a richiesta

Prezzi miti!

Attenzione!

# Globin

il miglior lucido per calzature

Rappresentante con deposito esclusivo FRATELLI FINZI Trieste

I MIGLIORI

# FIAMMIFERI DA TASCA

sono quelli con la MARCA

# RUOTA

TROVANSI OVUNQUE.

RAPPRESENTANTI A TRIESTE

Signori LAZZAR & HECHT, Telefono N. 573

Soltanto direttamente dalla sezione spedizioni della fabbrica

„Sudetia“ Jägerndorf, N. 5 (SLESIA AUSTRA.)

si acquistano

Stoffe per vestiti da uomo e da donna nonché

Zelerie slesiane, qualità ottime

ai minimi prezzi di fabbrica.

Splendide novità della stagione

Scampoli a prezzi irrisori!

CHIEDERE CAMPIONI!

# La Timidezza

NON ESISTE PIÙ

IL METODO EVANS dà confidenza, crea ardimento, audacia, opuscolo 0 GRATIS

HERMES INSTITUTE - C/INDEPENDENZA 20 MILANO

# PELI SUPERFLUI

alla faccia, alle braccia ed alle mani vengono allontanati in 5 minuti col

## DEPILATOE

del Dott. A. Rix

garantito innocuo e di efficacia sicura. Una scatola, che costa 4 Cor. è sufficiente. Spedizioni con discrezione.

Kos. Dr. A. Rix Laborat.

Vienna IX, Berggasse 17-F.

Deposito a Trieste: Farmacia „Alla Minerva“, Piazza S. Francesco.











Profondamente colpiti nel loro più intenso affetto, i sottoscritti, anche a nome degli altri parenti, danno il triste annuncio del decesso del loro amato padre, rispettivamente fratello, nonno e suocero

# Edoardo de Gasteiger

nobile de RABENSTEIN e KOBACH

avvenuto questa sera dopo lunghe ed atroci sofferenze. Il trasporto delle ceneri spoglie seguirà lunedì 16 corr. alle 4.30 pm., partendo il convoglio funebre dall'abitazione in Via Fabio Severo N. 6, direttamente al camposanto.

TRIESTE, il 14 Settembre 1912.

Adele Adele Tschurtschenthaler Francesco de Colombichio  
sorella nob. de Taubenbühl  
Ermanno de Gasteiger i. r. consigliere edile superiore  
fratello Alessandro Radesch  
Olga (assenti) Guido de Fischer nob. de Edellau  
Tusnelda i. r. consigliere di finanza  
figlie i nipoti Ottilie Lichtensteiger  
generi

Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.

## Ringraziamento

I sottoscritti vivamente commossi ringraziano sentitamente tutte quelle gentili persone che in qualunque modo vollero onorare la memoria del loro indimenticabile zio

# GIOVANNI RAVALICO

sia prestandosi durante la sua breve malattia come poi in morte accompagnandolo all'ultima dimora ed inviando fiori al suo funerale.

PIRANO, il 14 Settembre 1912.

I NIPOTI.

## Angelo Quintelli

Presidente della Cooperativa fra spazzacimini in Trieste

D'anni 34, dopo lunghe sofferenze spirò tra i pomeriggi, confortato dall'affetto dei suoi cari. L'addolorata madre LUCIA ved. QUINTELLI, i fratelli, le sorelle, i cognati ed altri congiunti, danno parte di sì grave perdita agli amici e conoscenti.

I funerali seguiranno Lunedì 16 corr. alle ore 3.30 pm., partendo il convoglio dalla casa n. 7 di Piazza Sansovino.

Trieste, il 15 Settembre 1912.

Il presente serve quale partecipazione diretta Grande Impresa CAPELLAN, Corso 45.

## FRANCESCO BENCICH

OSTE

spirò quest'oggi dopo brevi sofferenze confortato dai suoi cari.

La inconsolabile consorte e figlie a nome pure di tutti gli altri congiunti partecipano a tale irreparabile perdita agli amici e conoscenti.

I funerali del caro estinto seguiranno Lunedì 16 corr. alle ore 3.30 pm., partendo il convoglio dalla casa n. 15 della propria casa.

Trieste, 14 Settembre 1912.

Nuova Impresa, Corso 47.

Una parte degli avvisi collettivi si trova in VII pagina.

CAMERINO semplice cerato per ragazza, prezzo 6-8 corone. Offerte «Semplice» al Piccolo. 915 F.

OTANZA ingresso libero cerca impiegato. Offerta con prezzo sub «Nettezza 10949» al Piccolo. 10949 F.

STANZA con due gabinetti mobili. Offerta per tre persone con vite eventuale senza cerato. Offerta «Roma» Hotel Adriatico. 10950 F.

OTANZA due, una villa, ingresso libero. Offerta attigua immobiliare cerca pronome. Offerta «Solo 915» al Piccolo. 915 F.

OTANZETTA possibilmente presso signora. Offerta «Mademoiselle» al Piccolo. 857 F.

OTANZA polita, elegante, vicinanza Posta. Offerta per giovane ingegnere. Offerta tedesca sub «R. W. 35» al Piccolo. 11151 F.

OTANZETTA immobiliare cerca presso famiglia. Offerta «Signorina» al Piccolo. 863 F.

OTANZA villa, ingresso libero, uso scrittoio, cerato Riva Granica. Lazzaretto vecchio o vicinanza. Offerta sub «Invincibile» al Piccolo. 11177 F.

OTANZA chiarissima e vitto cerca studentessa possibilmente presso famiglia tedesca. Offerta «Ardito» per ogni al Piccolo. 837 F.

VITTO completo cerca giovane forestiero. Offerta «Cucina tedesca» al Piccolo. 837 F.

ISTRUZIONE. 5 cent. la parola - minimo 50 cent.

Al 16 settembre cominceranno nello studio linguistico-commerciale Cerni, via Station 11, lezioni combinate nonche separate di contabilità, tenitura libri, grammatica, conversazione, corrispondenza italiana, tedesca, dattilografia (metodo celerissimo). Onorario corone sette, dieci, venti mensili (giornalmente lezioni). Studio Cerni, Station 11. 619 G.

UTORIZZATA scuola viennese fondata nell'anno 1890, di disegno, taglio e confezione di vestiti o biancheria. Anna Novak, Via S. Lazzaro 14, terzo. Apertura 18 corr. iscrizioni giornaliere. 241 G.

ARITMETICA, contabilità, tenitura (completa), dattilografia, apprendimenti in 6 lezioni. Madonnina 9, terzo, «Mica» 107 G.

AVENDO alcune otre libere, maestra diplomata darebbe lezioni in inglese, tedesco. Prezzo mite. Indirizzo Piccolo. 777 G.

BERLITZ School, 360 filiali, premiato istituto linguistico, quindici professori delle rispettive nazionalità. Ufficio traduzioni

BERLITZ School, direttore proprietario professore Charles Mariotte di Parigi, impartisce lezioni di francese, letteratura, ecc. 10009 G.

BERLITZ School, lingua inglese, impartita dal professor Messrs. Hennessy (di Londra) and Hayward. 10011 G.

BERLITZ School, lezioni di francese, professore Monsieur Maillard, ex-studente all'Università di Parigi; professoressa Madame Vieillemaire. 10010 G.

BERLITZ School, lingua tedesca, professori Herr Schulze und Fraulein Schumann. 10013 G.

BERLITZ School, lingua italiana, professori signor Albertini (Firenze) signorina Sostea. 10012 G.

BERLITZ School, lingua spagnola, Signor Zito, professori delle rispettive nazionalità per serbo-croato, sloveno, russo, ungherese ecc. 10014 G.

BERLITZ School, tenitura libri, corrispondenza, contabilità commerciale, stenografia, dattilografia, calligrafia. Apertura coi primi settembre nel vasto locale via Santa 10, primo piano. 10015 G.

BERLITZ School, lezioni separate oppure combinate a domicilio. Prenotazioni, informazioni via Santa 10, primo. 10016 G.

BALLO! Maestro diplomato di ballo offre. Offerta «Maestro ballo» Piccolo. 876 G.

CANDIDATO ginnasiale con buoni studi, attestati, impartirebbe lezioni giornaliere in tedesco, sloveno. Offerta «194» al Piccolo. 271 G.

ENGLISH lady teacher recently from London wishes to give conversational lessons. «Termo moderate» Piccolo. 10963 G.

ENGLISH Lessons, Miss Robb, Via della Gallia N. 3. 11173 G.

FRANCESE: maestra francese per istruttive signorine cercasi. Offerta «Scuola» al Piccolo. 827 G.

LIBRINO infante autorizzato, italiano, tedesco, istruttore bambini di 3-6 anni. Via Chiozza 39, I, destra. 11275 G.

GOVERNANTE tedesca, sappia francese. Offerta possibilmente inglese, pieno, cercasi per due ragazze 11-13 anni. Indirizzo al Piccolo. 872 G.

GERMANICO cerca conversazione italiana. Offerta «Dottore» al Piccolo. 12990 G.

ISTRUTTORE della lingua tedesca impartirebbe lezioni grammaticale - conversazione, corrispondenza. Offerta «Progresso» al Piccolo. 11259 G.

INSEGNANTE tedesco-croato, possibilmente italiano cercasi per istituto fuori Trieste posto stabile. Offerta «Prontamente» al Piccolo. 7818 G.

INGLESE lezioni singole e in classi. Impartisce provetta maestra. Indirizzo al Piccolo. 812 G.

IMPIEGATA cerca professore tedesco prezzo mite. Offerta sub «Pior» al Piccolo. 842 G.

JEUNE matresse, donne leçons, conversation, instruction, promenerait enfants (matin-après-midi). Swocheli, Cereria, 8, III. 11174 G.

MAESTRA diplomata riprende le sue lezioni di italiano, francese, piano Volks-u. Burgerschulunterricht. Indirizzo al Piccolo. 6072 G.

LEZIONI serali ricamo compreso disegno. Offerta una volta settimana 3 cor. mensili. Indirizzo Piccolo. 798 G.

MAESTRA diplomata dà lezioni in inglese, francese, tedesco, italiano. Prezzo conveniente. Indirizzo Piccolo. 778 G.

MAESTRA tedesco-italiana impartisce lezioni materiche scuola, lingua, conversazione, prepara esami. Indirizzo Piccolo. 794 G.

MAESTRA impartisce lezioni di piano corone 7 mensili. Indirizzo Piccolo. 861 G.

MAESTRA tedesca con due esami musicali, eminentissima canto, piano, pittura, disegno cerca buon posto privato. Offerta sub «Maestra 903» Piccolo. 903 G.

MAESTRA diplomata perfetta italiana, tedesco, istruttrice scolari. Istruzione linguistica a forestieri. Offerta «Modico prezzo» al Piccolo. 988 G.

MAESTRA di ricamo, premiata in lavori artistici, bianco, ricamatura, impartisce lezioni, assume ordinazioni, prezzi mitissimi. Bona 14, quarto. 964 G.

MAESTRA di pianoforte, Signora Kathy Radovitch, impartisce lezioni a signorine e fanciulli con ammirabile pazienza e metodo speciale. Via Bellosguardo 7, numero secondo. 11234 G.

MAESTRA in pianoforte e canto, da Vienna, con diploma di stato, scolaria del celebre prof. Leschetizky, dà lezioni in fuor casa. Scrivere al Piccolo sub «Perfezione 32». 850 G.

MAESTRO stenografia tedesca sistema Gabelberger, nonché conversazione tedesca cercasi. Offerta a Greuner, Acquedotto 75, terzo. 10756 G.

MAESTRA tedesca, esame maturità, pratica di pedagogia, stenografia e pratica di lavori commerciali, cerca posto presso distinta famiglia, eventualmente istituto di fanciulli che frequentano la scuola. Offerta «Schoiz», Officina presso Trieste. 11234 G.

PIANOFORTE, violino, violoncello, contrabbasso, apprendimenti nella autorizzata scuola Bohus, via Cologna 7, prezzi modici. Referenze primarie. 11238 G.

MAESTRA diplomata, riprende le sue lezioni di italiano, francese. Offerta Piccolo «Soria» 11191 G.

PROFESSORE bravo e serio, lingua tedesca cercasi. Scrivere sub «Fortivene» Posta Borsari. 12995 G.

REPETITORE per III Ginnasio comunale del 1. ottobre, cercasi. Offerta con condizioni al Piccolo «280». 280 G.

SIGNORINA violinista impartisce lezioni metodo conservatorio. Offerta sub «Mili» prezzo 11206. Piccolo. 11206 G.

SCUOLA Maionica (Corsi linguistici, commerciali, preparatori, maestre lavoro, eccellente) riaperti 1. ottobre. Gasteri 46, I. iscrizioni 24 pom. 10943 G.

SIGNORINA desidera apprendere stenografia tedesca sistema Gabelberger, Offerta con condizioni «Stenografia 972» al Piccolo. 972 G.

SIGNORINA italiana cerca aiuto istruttore, quinta Liceo, per dopopranzi. Offerta: Neumann, Via S. Martini 9, 10-12. 12996 G.

SIGNORINA impartisce lezioni di italiano a signorine e signori tedeschi, assidue scolari fino alla IV classe. Indirizzo al Piccolo. 888 G.

SCUOLA di taglio per vestiti da donna. Impartiscono lezioni a prezzi miti. Solitario 2, primo. 885 G.

OGGETTI RINVENUTI E SMARRITI. 5 cent. la parola - minimo 50 cent.

CATENA (cordone oro) con piccola moneta ora smarrita. Tradendo al carabiniere per morte di persona morta, generosa mancia portandola indirizzo Piccolo. 12694 H.

SCIARPONE crepon con frangia smarrito venerdì sera teatro Fenice. Generosa mancia portandolo via Galleria N. 6, II. 771 H.

BOTTEGHE, MAGAZZINI ECC. RICERCHE DI APPARTAMENTI. 5 cent. la parola - minimo 50 cent.

APPARTAMENTO una, due stanze, cucina, pressi Giardino pubblico cercasi. Offerta «Quartiere 11182» al Piccolo. 11182 I.

OFFERTE DI APPARTAMENTI, BOTTEGHE, MAGAZZINI ECC. 5 cent. la parola - minimo 50 cent.

APPARTAMENTO sei stanze, cucina e di spesa subaffittasi via Zavenoni 5 per corone 1200 annue. 12675 L.

APPARTAMENTO 9 stanze davanti, postiche, acqua, gas, doccia, ecc. subaffittasi, azione centrale, casa signorile, piano, piano, subaffittasi per ottobre. Indirizzo al Piccolo. 7335 L.

APPARTAMENTO elegantissimo, ammobiliato, 2, 3, stanze, cucina areolata, terrazza, giardino, affittasi prontamente. Barcola, Riviera 65, Villa Deangeli. 10991 L.

APPARTAMENTO bellissimo 3 stanze, cucina, acqua, gas, doccia, ecc. subaffittasi, azione centrale, casa signorile, piano, piano, subaffittasi per ottobre. Indirizzo al Piccolo. 7335 L.

APPARTAMENTO 2 stanze, camera, ripostiglio, cucina massimo confort affittasi cor. 740. Via Erenio 2 (angolo Rossetti). 10924 L.

APPARTAMENTO 4 stanze, bagno, cucina, acqua, gas, doccia, ecc. subaffittasi, azione centrale, casa signorile, piano, piano, subaffittasi per ottobre. Indirizzo al Piccolo. 7335 L.

APPARTAMENTO bellissimo, via Giustiniani 4, secondo, splendida vista al mare, bene arredato, cinque stanze grandi, locali accessori, parte giardino, acqua, gas ecc. appropinquati prontamente. Prezzo conveniente. Rivolgarsi: Via S. Giovanni 11, primo. 11242 L.

APPARTAMENTO camera, cucina, affittasi al pronome presso Scuola Kandier. Indirizzo Piccolo. 839 L.

APPARTAMENTO 3 camere, camerino, cucina affittasi prontamente presso Ginnasio. Indirizzo Piccolo. 838 L.

APPARTAMENTO 2 stanze, cucina, camera, S. Nicola 12, V. 11242 L.

APPARTAMENTI (quattro) bellissimi, soleggiati, due, quattro camere, camerino, camerino bagno, cucina, postiglio, veranda affittasi prontamente pigione conveniente. Via Pasquale Revoltella 61, Pol. 63, Pol. Rivolgarsi via Madonna del mare 16, 7.30-8.30 pm., amministrazione R. Albrecht. 11145 L.

APPARTAMENTO bellissimo due camere, camerino, cucina, in facciata, subaffittasi, azione centrale, casa signorile, piano, piano, subaffittasi per ottobre. Indirizzo al Piccolo. 7335 L.

APPARTAMENTO piccolo affittasi a Roiano. Rivolgarsi via Geppa N. 16, liquoreria. 11158 L.

APPARTAMENTO 4 stanze, via Acque, composto solo pigioni 1430 affittasi prontamente. Acquedotto 12, IV. 765 L.

APPARTAMENTO due o tre stanze, camerino, camerino bagno, massimo confort, posizione tranquilla, arieggiata, centrale, con pronome signore solo. Indirizzo al Piccolo. 862 L.

APPARTAMENTO due stanze, cucina affittasi prontamente. Via Chiozza 81, I. 916 L.

APPARTAMENTI bellissimi di 3 stanze, camerino, affittasi prontamente in via Tor S. Lorenzo 6, (Via S. Michele). Prezzi mitissimi. 11281 L.

APPARTAMENTI Sagrado via Principale. Pianoterra, 4 locali primo piano, locali, cucina affittasi prontamente. Rivolgarsi Visintini, Sagrado. 13941 L.

POTTEGHE due affittasi prontamente in Via Istituto 3 (Piazza Barriera vecchia). 11283 L.

CAMERE due, camerino, compreso acqua, mezzanotte per 24 cor. Via S. Michele 31, mezzanotte. 11236 L.

CAMERE (due) e cucina affittasi prontamente. Vergorio-Settefontane 228. 11137 L.

CAMERE (due) e cucina affittasi prontamente. Via Montorino 7. 11137 L.

CAMERA cucina in Rozzoli affittasi. Rivolgarsi Via Chiozza 81, I. 917 L.

CAMPAGNA vasta vicina città affittasi a famiglia contadini buoni lavoratori. Indirizzo Piccolo. 814 L.

CAMERA con focolare affittasi per 24 settembre in Via Cologna 13. 11282 L.

MAGAZZINI diversi siti e Punto franco affittasi. Rivolgarsi Via Gasenna 17. 11143 L.

MAGAZZINO grande, isolato, adatto qualsiasi industria affittasi prontamente. Rivolgarsi sopraluogo «Villa Antinella» via Ippodromo, ore 1-3 oppure via Madonna del mare 16, 7.30-8.30 pm., amministratore R. Albrecht. 821 L.

MAGAZZINI grandi affittasi per deposito di industria. Indirizzo Piccolo. 768 L.

MAGAZZINO affittasi prontamente per industria. Tes N. 1. 11218 L.

LOCALI immediate vicinanza città, adatti per stalleggi di circa 40 cavalli affittasi. Rivolgarsi Agenzia Zanussi. 966 L.

MAGAZZINO un loro affittasi prontamente. Via Ferriera 31, informazioni Zonta 5. 5974 L.

MAGAZZINO grande con corile, adatto per industria, affittasi per il 24 agosto nel nuovo stabile Passaggio S. Andrea 40 (vicino la torre del Lloyd). Informazioni Zonta 5, telefono 21-64. 5976 L.

MAGAZZINI, negozi, affittasi. Rivolgarsi Gaspero Wels, mediatore, Caffè Nuova York. 854 L.

NEGOZI affittasi prontamente. Via Massimo d'Azeglio 11 e Via Vasari 19. 10799 L.

NEGOZI e magazzini affittasi prontamente in Via S. Giacomo in Monte 2, angolo Via del Bosco, casa nuova. Prezzi modici. 10438 L.

NEL nuovo stabile Passaggio S. Andrea 40 (vicino la torre del Lloyd) affittasi per il 24 agosto appartamenti signorili tre, quattro stanze, bagno, camerino, cucina, postiglio, acqua, gas, prezzi da convenire. Informazioni Zonta 5, telefono 21-64. 5975 L.

NEGOZIO grande, bello, ottima posizione, affittasi. Offerta «Zins 2600» Piccolo. 859 M.

STANZE (3) vuote, una con ingresso libero, affittasi prontamente. Indirizzo Piccolo. 953 L.

UDINE Via Cavour 3 affittasi appartamento ammobiliato signorilmente. 83877 L.

ACQUISTI E VENDITE D'OCCASIONE. (solo per privati, non per esercizi). 5 cent. la parola - minimo 50 cent.

ALTRE due maschi, due femmine grandissime ed una capra vendonsi. Indirizzo Piccolo. 11241 M.

ALIANTE delle Real vendesi. Via Fagnano 24. 927 M.

APPARATO fotografico 13 per 18 vendesi a prezzo d'occasione. Via Bosco 34, III. 11306 M.

APPARATI fotografici 13 per 18. 9 per 12 autore, altro Spiegelreflex 10 per 15 vendonsi occasione. Piazza 31 mezzanotte. 11310 M.

ARMADIONE grande usato, con cassettino interno e soprastante archivio, adatto per scrittoio vendesi. Via Scorzera 12, falesiano. 11294 M.

AUTOMOBILE Peugeot, 10 HP, 4 posti, vestiti, visitate dalle 8 alle 12. S. Andrea 47, Pratona Marges. 12738 M.

ARMADIO, lampada, lavabo, vestiario, poltrona, stufa, quadri, ecc. vendonsi. Indirizzo Piccolo. 938 M.

BICICLETTA quasi nuova vendesi per qualunque prezzo causa trasferimento. Fagnano 43, porta 9. 11291 M.

BICICLETTA «Cellina» da corsa vendesi per qualunque prezzo causa trasferimento. Indirizzo Piccolo. 938 M.

BAGNO vasca, doccia, schiabbagno, cerchi, Fagnano 10, 2, I, destra. 943 M.

BICICLETTA buona vendesi causa partenza. Felice Venezian 19, porta 5. 11237 M.

BICICLETTA nuova inglese, con aggiuntissima danaro darebbero cambio lavori bandolo. Indirizzo Piccolo. 805 M.

BICICLETTA nuove ed usate vendonsi a prezzi incredibili. Via Poste 14, primo, destra. 1016 M.

BICICLETTA «Styria» quasi nuova, ultimo modello, vendesi. Indirizzo Piccolo. 836 M.

BICICLETTA uomo, soprabito donna, vendonsi per bisogno, prezzo bassissimo. Penzianino 13, terzo. 11171 M.

BICICLETTA contropedale, scorrevole, nuova, vendesi buon prezzo. Trattoria Campo S. Giacomo 9. 867 M.

OTTI nuovi, castagno da 300-350. Iuri, partita grande vendesi, prezzo d'occasione. Rivolgarsi Bisacchi. 11200 M.

INOCULO prismatico acquisterebbero. Offerta sub «Biscopoco» Piccolo. 906 M.

OTTAME vino e di spirito vendesi. Via Machiavelli 3, vicino alla Pescheria. 474 M.

CANE caccia età tre anni vendesi a prova. Tesa 1. 11059 M.

CARROZZELLA bambini quasi nuova vendesi presso Kosmerli, via S. Martiri 18, rivo 8, telefono 1324. 11215 M.

CAPELLI caduti acquistarsi. Campagna 15, accanto negozio pollame. 11237 M.

CHEPI (tischako) 32, uniforme 17 vendonsi basso prezzo. Boschetto 11, piano terra. 918 M.

CANARINI Seifert originali, canto classico o svariato, vendonsi. Foscato 15, IV. 11446 M.

CREDENZA vendesi, prezzo mite. Indirizzo al Piccolo. 931 M.

CANE S. Bernardo bellissimo, tre mesi, vendesi. Indirizzo Piccolo. 827 M.

CAMERA matrimoniale nuova, moderna, vendesi prontamente. Manzoni 2, III. 652 M.

CAPPOTTO da signora nuovissimo vendesi. Acquedotto 22, I. 11233 M.

CAMERA matrimoniale con specchi vendesi, occasione. Canova 21, porta 5. 11237 M.

CAPPOTTI nuovi, pellicce corte, cappelle, copertori letto, sedie, poltrone, coperti «double faces», vestito velluto d'oca, bleu; vendonsi, esclusi rivenditori. Indirizzo Piccolo. 900 M.

DIAMO circolare adatto anticamera vendesi, esclusi rivenditori. Via Ghega 17, primo. 819 M.

DIAMO massiccio galleria, fodera a nuovo, cor. 90 e capriccio cor. 28 vendesi. Via Malpica N. 14, I. 1159 M.

DIAMO, modiglioni, lampada, stufa, «manequin» e altro vendonsi. Indirizzo Piccolo. 834 M.

PERBARI (due) con ricca raccolta di piante ben conservate cercasi. Offerta sub «Ben» al Piccolo. 11153 M.

FRANCOLINI Austria vecchia e Lombardo Veneto tutti valori. Bona 1294, Val di minini acquistarsi. Offerta «Valore» al Piccolo. 10907 M.

ARMAMONTO Parafono perfetto, molti dischi, vendesi qualunque prezzo, occasione. Fagnano 43, porta 9. 11292 M.

ARMAMONTO nuovo, 20 dischi, voce potente, forte, vendesi cor. 85. Chiozza 81, I. 11274 M.